

Wypożyczanie pisma u sprzedawcy jest nadużyciem

# PRAKTYCZNA PANI

Nr 13

**DOBRA OBYWATELKA**  
Tygodnik ilustrowany

**30**

GROSZY

rok V

25 MARZEC 1939

**NUMER TEN ZAWIERA**  
32 STRONY TEKSTU Z RY-  
CINAMI I KOLOROWYMI  
MODELAMI SUKIEŃ ORAZ  
OSOBNY KROJUSZ Z TA-  
BLICĄ KROJÓW I WZO-  
RAMI ROBÓT

## TREŚĆ:

Koronacja Ojca Świętego  
Z książką w przyjaźni  
Zagubione dzieciństwo — po-  
wiesć  
List z Warszawy  
Młodość królowej rumuńskiej  
O tym i o tym  
Przedwiośnie  
W świecie mody  
Ciepłota w kosmetyce  
Fryzury  
Niebezpieczeństwa przy pracy  
w gospodarstwie domowym  
Tytuły  
Hic i nunc dziecko  
Sery  
Ziemie wschodnie wołają o le-  
karzy  
Osiry goście stawowy  
Główna siła poranna  
Prace ogrodnicze w kwietniu  
Pasieka w kwietniu  
Przypomnienia drobiowe  
Tygodniowy jadłospis  
Śledzie  
Odpowiedzi redakcji  
Bogusław myślowe  
Książka kucharska  
Kniha dla dzieci  
Mody i roboty.

**Prenumerata**  
miesięczna

**1.-**

złoty



## Z książką w przyjaźni

Zdarza się coraz częściej, że pisarze obdarzeni nie tylko wielkim dalekosiężnym umysłem, ale i sercem, uciekają od niemiłej, przytłaczającej każdej indywidualności rzeczywistości — w świat miniony historii i legendy.

Do tych myślicieli i pisarzy należy Alfredo Panzini, klasyk, członek Królewskiej Akademii Włoskiej. Jego umiowanie świata starożytnego, rozkoszowanie się przejawami i spuścizną kultury duchowej i umysłowej Greków i Rzymian znajduje jeden centralny punkt — człowieka.

Panzini ze skrupulatnością diagnozuje błąd człowieka na przestrzeni wieków. Jedną z ostatnich książek *Alfredo Panzini* „Ksantypa” (wydana nakładem Książnicy-Atlas 1939 r.) jest klasyczna próba twórczości tego niepospolitego pisarza. Panzini wprowadza bez trudu, nawet najmniej przygotowanego czytelnika, w czasy antyczne. Rozsiewa przed nim pełne finezji i pogodnej ironii spostrzeżenia i definicje, które albo podkreślają różnice zachodzące pomiędzy tym co było a co jest — albo też podkreślają nieodmiennosć form ludzkiego bytowania w czasie. Panzini uwielbia krótkotrwały okres rozkwitu Grecji i nazywa Helladę „młodością świata”. Ten entuzjazm Panzini nie jest bynajmniej równoznaczny z fanatycznym zaślepieniem na wszelkie błędy i ułomności starożytności świata. Autor je dostrzega i swobodnie omawia, lecz znajduje usprawiedliwienie dla wielu z nich w „młodości świata”. Dziś świat się postarzał o dziewiętnaście wieków, a jak mało pomnożył się w mądrości i dojrzałości duchowego doświadczenia.

Ksantypa, znieślawiona żona mędrca greckiego Sokratesa, zaczyna przeżywać epokę renesansu. Nie tylko Panzini zapragnął ją zrehabilitować w oczach współczesności, ale także L. H. Morstin sztuką teatralną pt. „Obrona Ksantypy” rozpoczął walkę z utrwalałym przez wieki przeświadczeniem ludzkim o jej nieposkromionej złości. I Morstin i Panzini podjęli się pokazać nam Ksantypę na tle jej rodzinnego konfliktu, jej codziennych warunków życia tak niepowspędnych i tak odbiegających od przeciętnej codzienności życia greckich rodzin współczesnych Ksantypie.

Tylko Panzini nie skoncentrował swego spojrzenia wyłącznie i jedynie na Ksantypie, jak to z całą bezpodzielnością uczynił L. H. Morstin. Oczy Panziniego śledzą przede wszystkim Sokratesa. Jego odrzucająca powłoka cielesna i jego porwijąca duchowość jako filozofa — moralistę przykuwają uwagę autora, a dzięki temu pośrednio i czytelnika. Niepopularność wysoka etyki Sokratesa wśród jego współczesnych, bezkompromisowa rzetelność i odwaga prawdy, doprowadzają do skazania na śmierć tego wielkiego filozofa, którego można nazwać „głośnym sumieniem” swego narodu.

Śmierć Sokratesa, według Panziniego można uzasadnić jednym rozumowaniem, że była ona aktem okrucieństwa ludzkości wobec niepospolitej, genialnej jednostki — człowieka. Ludzkości, która w rozwoju historii co pewien czas musi jakąś wybraną jednostkę pochłoniąć i zamordować, jak to stwierdzają „pochodnie wieków” geniusze, odkrywczy, prorocy, męczennicy, którzy giną w imię ideału.

Bieżnik z białego opalu aplikowanego na tiulu. Wzór wielkości 46 na 100 do nabycia w Redakcji za zł. 1.80 łącznie z przesyłką.



Długa książka Panziniemu nosząca antyczny tytuł jest: „*Latarica Diogenesa*” (nakład Książnicy-Atlas 1939 r.). Jednakże ta opowieść nie jest osnuta na antycznej kanwie. Autor opisuje swą wakacyjną podróż rowerem z Mediolanu przez Parmę, Modenę, Reggio nad Adriatyk.

Symboliczna „*Latarica Diogenesa*” służy autorowi do przeświadczenia ze sceptyczną filozofią humorysty napotykanym na swej drodze ludzi. Z zaraźliwą i na wskroś polityczną melancholią rozpamiętywa autor zdarzenia i przygody, jakie miały miejsce w tej ciekawej wakacyjnej eskapadzie. I co najważniejsze, że zwierzenia Panziniemu mają w sobie tyle uroku szczerości i bezpośredniości, że czytelnik pochłonięty lekturą doznaje wrażenia jak gdyby tylko jemu zostały zwierzone... w sekrecie.

Jest rzeczą niezawodną, że w „*Latarice Diogenesa*” autor wypowiedział pomiędzy wierszami swoje życiowe credo. Panzini, jako wybitny intelektualista i czujny obserwator oświecenia blaskiem filozoficznych dociekań i rozważań wszystko co się wokół niego dzieje. I on to z pyłu pozorów i błichtu codzienności wyłuskuje niemiłosiernie *każdą prawdę*. A w zamiar zdemaszkowanej obudy, fałszu i wyrachowania ukazuje wartość i niezłomnie myślicę, wolę i czującą ludzką indywidualność.

Książki Panziniego to literatura obfitych w pozytywne i głęboko artystyczne



odczucia. Tłumaczenia przyswojone zostały językowi polskiemu przez Hannę Ver-

diani oraz Gabrielię Pianko w formie literackiej o wysokich wartościach.

Maria Ankiewiczowa

## Koronacja Ojca Świętego Piusa XII

Warszawa w marcu 1939 r.

W dniu 12 marca o g. 1 po poł., przy huku dział armatnich i bicu wszystkich dzwonów, złota korona, czyli tiara papieska, spoczęła na głowie nowego Namiestnika Chrystusowego.

Spżowym tonem dzwonów watykańskich, wtórowały jakby echa anielskie, dzwony kościelne na całym świecie. Skomplikowany, pełen przepychu i podniosłości ducha, ceremonial koronacji trwał od 8 rano do 1 po południu. Bazylika Św. Piotra gorzała od światła; monumentalne pilastry były pokryte karmazynowym adamaskiem w złote pasy, a na tym tle purpurowym, w głębi nawy głównej, widniał biały tron papieski. Ceremonia zaczęła się od odpiewania hymnu „Tu-es Petros”, poczem Pius XII odpawił Mszę Pontyfikalką w asyście kardynałów, a następnie przeniesiono go na „sedia gestatoria” (tron przenoszony) do sali Błogosławieństw. Tam w loggi zewnętrznej, przed głównym wejściem do Bazyliki Ojciec Święty wstąpił na tron widoczny z daleka przez zebrane tłumy i wtedy pierwszy dziekan kardynałów — diakonów, kardynał Caccia Dominioni przy śpiewie „Złota korona na głowie jego”, zdjął mitrę i włożył mu na skronie tiarę. Jak wszystkie szaty i akcesoria litur-

giczne, tiara, czyli korona papieska, posiada swoją symbolikę.

Wyobraża ona elipsę ziemską, objętą złotą obręczą światła wiary, rozpowszechniającego się wolaż chrześcijaństwa. Jako ubiór głowy papieża, tiara weszła w użycie już od IV wieku, ale była początkowo znacznie niższa, bardziej kulista i prosta w rysunku. Sylwester I zmienił obręcz złotą na właściwą koronę. Dwie korony jedna nad drugą, poczęto używać od Bonifacego VIII, wreszcie Urban w r. 1332, wprowadził trzy korony, składające tiarę, które symbolizują potrójną władzę — papieską — 1) jako biskupa rzymskiego, 2) jako władcę państwa kościelnego i 3) jako głowy widzialnej kościoła Chrystusowego.

Pius XI otrzymał od Mediolanu srebrną tiarę, bogato inkrustowaną i został w niej pochowany. Pius XII koronował się tiarą Piusa IX, za którego, gdy się nią koronował ten ostatni, papieństwo miało jeszcze pełnię władzy i duchowej i świeckiej. W chwili kiedy rozentuzjuszowane tłumy witaly nowego Namiestnika Apostołów okrzykami „Eviva Papa” — kleknął przed nim ceremoniarz z długą włócznią, na której końcu paliły się konopie i zatrzymując pochod zaśpiewał trzykrotnie „*Sic transit gloria mundi*” — „Tak przemija chwała świata”.

Przy koronacji wkładają na głowę Ojca Świętego tiarę, kardynał Dominioni wyrzekł: „Przyjmij tę tiarę, ozdobioną trzema koronami i wiedz, że jesteś ojcem książąt, i królów, rządząc całą ziemi, wikariuszem Zbawiciela Naszego Jezusa Chrystusa, Któremu cześć i chwała na wieki wieków Amen”. Po koronacji Papież odczytał modlitwy i trzykrotnie żegnając tłumy udzielił błogosławieństwa „*Urbi et orbi*”, a jeden z dziekanów, oznajmił w języku łacińskim, a później włoskim, że Ojciec Święty udzielił wszystkim tam obecnym, odpustu zupełnego.

Według przepowiedni S. Malachiasza, biskupa Irlandzkiego, panowanie obecnego Papieża będzie wstępem do ogólnego pokoju, a dopiero trzeci z rzędu następca Piusa XII, określony jako „*de mediatate lunae*”, zwiastować ma okres przewrotu powszechnego na ziemi i na niebie, w przedniu sądu ostatecznego.

Na koronacji 12 marca, był obecny ambasador nadzwyczajny Rzplitej, specjalnie delegowany do Rzymu wice-minister Szembek, a w łóży dla korpusu dyplomatycznego, asystował ceremonii stały „*chargé d'affaires*” przy Watykanie p. Janikowski. Wszystkie prawie narody i państwa, złożyły nowemu Papieżowi serdeczne życzenia długich i szczęśliwych lat panowania.

E. P.

*Czwierokątka  
Kosmetyki*



*Universite  
de Beauté*

**CÉDIB**

*Paris*

**K. Legotke**

## ZAGUBIONE DZIECINSTWO

*Powieść*

Dzisiaj jest wielki i ważny dzień. Trzeba od siebie odsunąć wszystko, co może być niepokojem. Ewa patrzy na Jasiek—Barnaśkę, aspiera w gliniany dzbanek dojrzale, dostatecznie maliny i przysypuje w sobie niemądre, bezsensowne myśli i podejrzenia co się zrodziły z jakichś bosych, niezdatnych stąpanie w mrokach nocy, z cichych ostrożnych odmykań i przymykań drzwi, z tajemnych skrzypów schodów w śliskich ciemnościach.

„Bożydar ma oczy ostre i mocne jak stal. Bożydar mówił niskim miękkiem, cichym głosem: jesteśmy ludzie uczciwi — ty i ja...”

Mędzy malinami chodzi już zachodni, bujny wiatr. Do wyjazdu jest jeszcze dwie a może trzy godziny. Ale po cóż biegać zagłęb do kaplicznej jadalni i patrzeć na zegar, którego wskazówki nio nie wiedzą o czekaniu i chodzą sobie wolnolusko po cyferblacie i nie zechcą posuwać się przedzie niż zachodnie nieśne chmury. Trzeba odsunąć od siebie wszystko, co może być niepokojem, nie rozważać ciągle: a jeśli... a jeśli... a gdyby... Nie wiadomo tylko dlaczego ta twarz Jasiek—Barnaśki o lakomym oczach i lakomych ustach chodzi trop w trop tuż za plecami cichutkiej stąpającej na palcach błękitnej miłości, tej miłości, która przycięknie wieczorem na stopniach powozu, przysłoni ręką ellipse oczy i pozostanie sam na sam z Ewą i Bogdanem—Bożydarem.

A jednak nie staje się nic. A jednak nie staje się nic.

Ewa nowa, odmieniona Ewa, w nowej sukni spływającej z ramion wzorzystymi kwiatami przejeżdża powozem przez mżoskwaśną wieś i nie myśli, że mógłby jej wyjść naprzeciw i chlusiński w twarz narzynałymi nienawistnymi słowami Szczepan, który nie umiał chodzić w białych rekawczkach i który nie mógł więcej nawet do przedpokoju pięknej, porcelanowej Julii. Węć może kłamał, że słowa są ziarnem.

a może jeszcze nie pora na nie i śpią głęboko pod sercem i czekają.

Za oknami szpitala z trzaskiem i łomotem przejechał pierwszy tramwaj... W szpitalnym dalekim korytarzu ktoś przebiegł pośpieszonymi krokami...

Ze szpitalnej odległej sali wypada krzyk ostry i mocny. Jeden, drugi, dziesiąty...

A w tej samej chwili jakiś bezrobotny bezdomny przeciąga się i prostuje zdrowiałe członki po niedospianym spaniu na twardej, parkowej lawce...

A w tej samej chwili jakiś bezrobotny gorzko myśli o tym, że są tacy, którym teraz śpieszno do roboty...

A Julia mięciutko śni w miękkiej poduszce...

A „pomylona” matka Klary nie wstała już dzisiaj szukać tego, co się dawno zagubiło w pamięci i w życiu...

A Matka—plekarzówna gniewnie odsunęła od siebie kosmate ramię tego, co tu z nim teraz żyje na wiarę, boć przecie choćby za ładą jakimś, niepoświęcanym płótkiem, a zawsze kobiecie lepiej, choćby to kosmate ramię nie wiadomo jak gniotło, a pięścią leżało na twarzy...

Nie, nie. To nie pierwszy tramwaj przełataje z hukiem i szumem po szynach, po sercu, po mózgu. To podgławał napróżd w czera noce, trątuje i dudni. To pocig zatacza się od stacji do stacji, znacząc swą drogę głuchym łoskotem.

Ewa stoi w oknie przedziału z gołą głową, z włosami nie splecionymi a upiętymi miękko i nisko nad karkiem, w świeżo świeżo sukni, spływającej wzorzystymi kwiatami z ramion.

To pewnie błękitna miłość lka wiatrem za oknami i spływa po szybach uporecznym deszczem. Jak śmiała, jakże mo-

gła się odważyć rozstrzęsiona i zahakana ciotka Hanka umrzeć niespodziewanie i nagłe, nie pytając się o nie nikogo i dnieś o swojej śmierci niezdatnymi literami listu Michasia.

Ewa rozgląda się po przedziale, ale nie widzi, że ludzkie, ciekawe, natarczywe oczy pytają o jej strój podróżny, nie słyszy, że ktoś kogoś poucza, że ktoś się z kimś kłóci o zgazzenie światła i zasunięcie firanek, że ktoś komuś stawia walizkę na kapeluszu, że to Rejowiec, Lublin, Puław, Dęblin, Garwolin, Otwock.

...któś krzyknął — szloch w szpitalnej odległej sali...

Nie. To mały, niesforny Adzik, drący w kawałki na gależach drzew najlepsze spodnie, zanośił się od serdecznego płaczu przykucnięty w mieszkaniu na Wąpłnej w kuchni za szafką, gdzie stoją brudne talerze i kubki, których rozstrzęsiona ciotka Hanka nie zdążyła pozmywać.

...któś przesuwa się cicho przez szpitalne korytarze...

Nie... to wuj Zenon drepcze bezradnie po pokojach i coś tam sobie opowiada o swojej „najlepszej, nieodżałowanej” zmarłej żonie, której już nie będzie przywołał na letnisko tanich cukierków i własnych żalów i pretensji zbieranych skrzętnie w ciągu tygodnia, która już nie będzie się prażył w skwarne dni nad rozżarzoną kuchnią dlatęgo, że „Zenio tak bardzo lubi wiewprzowe kotlety”, która już nigdy nie wypuści z rąk i nie rozbiłże salaterki dlatęgo, że Zenio powiedział, że „kompot z porzeczki jest zbyt kwaśny”.

A oprócz ciotki Hanki wszyscy już są dokoła. I Maria i Michaś. I czerniakowski podwórko ze skłamią Dobą, z piekarzową, która chyłkiem przemknęła przygarbiona i nie zaziara niespokojnie i przebiegła w okna Klary, i Klara co musi po maleńku, lżećką karmić niedołężną matką, i Sura, obryzłowa, tłusta Żydówka, wiecznie będąca w ciąży.

Znowu kwiaty pluja ordynarnym fioletem wprost w oczy. Gdzie jest Bożydar? Gdzie jest Bogdan—Bożydar i cichutka, błękitna, stąpająca na palcach miłość?

Staszek ma krótkie, ostre nie odrósł jeszcze po wojsku włosy i takie oczy, że lepiej mu nie zaziarać pod powieką, bo nie wiadomo co by się pod tymi powiekami znalazło. Staszek ma taką twarz, że lepiej w nią nie patrzeć aby nie widzieć jak przed spojrzaniem błędną, jak zachodzi ścinioślą i wszystkim mięśniami stara się obojętność zachować. Nie wiadomo co tam jest wypisane na bryum, popękanym suficie, kiedy staszkowe oczy patrzą weń uporczywie, tępo, opornie. Przełatają raz po raz od rogów prostokąta i powracają ciągle do tego samego punktu wprost nad głową. Duża rysa rozpęka się w ścieśnionych, biegających bez celu ścieśnionych i wisi pajęczyna ponad oczami. Można krzyknąć na Michasia, jeśli się wali na łóżko, na własnymi rękami uprząną kape w zakurzonych butach i w ubraniu. Można podchodzić do obcych ludzi i mówić im słowa, w które się nie wierzy, o woli, o wytrwałości i o nadziei. Ale co tu używać ze Staszkiem, kiedy nie wiadomo co chowa pod powiekami i co wyrytuje z zawieszzonego nad głową sufitu.

Ewa wstydzi się i nie może przyznać, że dostala dzisiaj wypłata za korepetycje. Brzknąca pieniędźmi? Zaświeć monetami Staszkiowi w oczy kiedy się wie, że on trzyma ręce w pięści zwinięte w pustych kieszeniach. Buty wystają za prętów łóżka i krzyczą wystrzępionym rozdarciem zelówek. Zapronować, że się je zaniesie do Szmulu, aby mogły nowe i mocne biegać na Wole i na Pragę, tu i tam —



za pracę. Ewa boi się powiedzieć cokolwiek, żeby nie urazić. Ewa sama nosi wodę z korytarza tak, aby Staszek tego nie widział. Wymyka się cicho i stara się nie trząskać rączką od wiadra. Mogłby zrozumieć prośbę o przyniesienie wody jako wymówkę.

— Noś wodę, przecież nie robisz nic.

Ewa nosi w kieszeni swetra pudełko „plaskieh”, wchodzi do pokoju raz po raz, niby coś sprząta, niby czegoś zapomniiała, coś przestawia, coś porządkuje, nosi się z tym lub owym z miejsca na miejsce. Kołuje i nie śmie oddać Staszekowi tych papierosów. Już już otwiera usta i... cofa się do kuchni, aby powiedzieć za chwilę, na nowo bezsensownie przekładając książki z jednej półki na drugą, po raz nie wiadomo który wycierać kurze i szukać w szafie czegoś, czego tam na pewno nie ma.

Staszek leży na łóżku i nie mówi nic. Gdyby chodził, gdyby gwizdał, krzyczał, złościł się, walił pięścią w stół, zahaczał nogami o krzesła można by mu było tak samo w złości szorstko, niegrzecznie te papierosy rzucić. Przecież wiadomo, dlaczego nie pali. Ręce zwinęte w kulak trzyma w pustych kieszeniach. Przecież wiadomo dlaczego nosi te złarte buciorzy o wystrzępionych podszewkach.

Ewa sama w kuchni za kredensem próbuje zapalić papierosa. Zaciąga się i krztusi. Głowa kołuje miłym, maleńkim zawrotem. Tak będzie najlepiej, że to ona sama dla siebie te papierosy kupiła, wcale nie dla niego, wcale o nim nie myślała. To takie śmieszne. Jakżeż oni się wstydzą swej braterskiej wzajemnej miłości, jacy są skąpi w słowa w stosunku do siebie. Ktoś kto patrzyłby z boku mógłby pomyśleć za ośchłość i obojętność to co właśnie między nimi jest zrozumieniem i delikatnością.

Bo kochać się to nie znaczy mówić wiele słów, skakać koło siebie, zamęczać się troskliwością. Jest taka zasada — niewypowiedziana nigdy, a uznawana we wzajemnym milczącym porozumieniu przez Staszka i Ewę: mówi się tylko o rzeczach dobrych. Wszystkie inne chowa się głęboko, miele się, uciera w samym sobie, nie wolno ich wydobywać na wierzch.

Każda radość jest wspólna, każde zmartwienie oddzielne. Po cóż zaszłazier w oczy, wydobywać na jaw troski, zmuszać usta do mówienia słów, które ciężko i opornie z warg spadają. To tylko Maria chciałaby wszystko wiedzieć i wszystkim ocałować, wziąć wszystko na siebie, aby im było łatwiej. Ładniej nie było, ale — Maria jest matką.

O Staszku nie wie się nic. Tylko tyle, że nigdy nie będzie wzywał, nie będzie potrzebował pomocy a zawsze chętnie sam pomoże i wesprze o ile tylko będzie mógł. Nawet trudno mu podać te głupia paczkę papierosów, choć wiadomo, że nie pali dlatego, że nie ma pieniędzy. A on — pomóc? Czy może ktoś dopomóc, zapobiec tęsknocie. Ewa tajemnie za kredensem próbuje palić papierosa i w miłym, maleńkim zawrocie głowy myśli jednocześnie o Staszku i o Bożydarze. I sama czesnie o Staszku i o Bożydarze. I sama modlitwie ani za żywych, ani za umarłych, a po prostu za ludzi kochanych — a dalekich.

(D. C. N.)

Zapisz się

na członka L.O.P.P.



„dopóki nie porównała jej z praną w Radionie koszulkę wuj Piotra!”

Zwykle środki do prania nie spełniają należycie swego zadania: usuwają jedynie powierzchowny brud, nie naruszając tego, który wnikał głęboko w tkaninę.

Inaczej jest z Radionem. Przy gotowaniu bielizny w Radionie miliony drobnych pęcherzyków tlenu przenikają na wskroś tkaninę i dzięki temu usuwają rzeczywiście cały brud. Zupełnie wolna od brudu jest tylko bielizna prana w Radionie.

**RADION** pierze bieliznę na wskroś  
Wyrób Schicht-Lever S.A.



## Kuty wołają o polski Teatr objazdowy

Kuty miasto w powiecie Kosowskim posiada ludność polską liczącą od ruskiej. A tymczasem rok rocznie w lecie zjeżdża tam Teatr ukraiński do którego z braku innych rozrywek kulturalnych uczęszczają i tamtejsi Polacy.

Czy nie znajdzie się żaden Teatr objaz-

dowy polski, który spełniłby ważną misję kulturalną utrzymania przy kulturze polskiej tamtejszej patriotycznej ludności.

Jest tam ładny gmach Sokoła polskiego z dużą salą. Teatr objazdowy znalazłby pomieszczenie i grono ludzi chętnych do współpracy.



## ist z Warszawy

Kochana Marychono!

O czego mam zacząć swój dzisiejszy list, jeżeli nie od jubileuszu popularnej w całej Polsce Messalki? Wiesz naturalnie, że pod tym poufnym imieniem znamy wszyscy Lucynę Messal, najbardziej uroczą gwiazdę polskich scen operetkowych, która obchodziła właśnie trzydziestelecie swej pracy artystycznej. Trzydzieste lat przepięknych i przetaczonych na scenie nie to bagatela, szczególnie że „dostojna jubilatka” ani rusz nie nabiera tego szanownego dostojństwa, trącającego emeryturę, „naprawdę jubileuszowi czarule i nuda” tłumy słuchaczy. Wielbieli z trzech pokoleń liczy na kopy, to też wyobraź sobie, jak tłoczno i gwarno było na „Jubileusz w sal Filharmonii. Widac było”, że Warszawa naprawdę kocha swoją Messalkę. Manifestowali to nie tylko bardzo licznie zgromadzeni artyści, nie tylko „dęganica publiczność w strojach wieczorowych, ale i szerokie rzesze „szarych ludzi”, wielbieli talentu gwiazdy, dla których — widac to było — wydanie pieniędzy na bukiety było równoznaczne z wyrażeniem się jakiegos innego, ważnego wydatku. To też nastroj od pierwszej chwili był gorący, serdeczny, miły, niewymuszony.

W jubileuszu wzięły udział najpierwsze gwiazdy naszych scen operowych, operetkowych i rewiolowych, to też koncert jubileuszowy był nielada przeżyciem.

Słowo wstępne, z wielką serdecznością i swadą, wygłosił Julian Krzewiński. Wszystkie wykonawcy koncertu byli gorąco oklaskiwani, ale entuzjazm dosięgł szczytu, gdy na zakończenie pierwszej części programu ukazała się na scenie Jubilatka.

Węfście jej, powstała z miejsca publiczność, powitała burzą braw i okrzyków. Messalka wyglądała tak młodo i promiennie w swej białej toalecie, że przyznawanie się do trzydziestu lat pracy artystycznej wyglądało raczej na kakieterijne kłamstwo, niż na rzeczywistość. Jubilatka odśpiewała wianek arli operetkowych przepięknie, z zapalem, talentem i finezją nie do naśladowania. Po jej występie na scenę weszli wszyscy aktorzy z prezesem Związku Artystów Scen Polskich, Józefem Śliwickim na czele. Całą podłogę zasłasy wieniec, kosze i wianzki róż, azalii, młyny, tulipanów. Do wzruszenia Jubilatki przemówił p. Śliwicki, składając jej szczerze i serdeczne życzenia. W imieniu Towarzystwa Krzewienia Kultury Teatralnej p. Krzewiński wręczył Pani Lucynie wspaniały wieniec laurowy. Przemawiał następnie p. Tymoteusz Ortym. Widownia najraźniej podjęła przemówienie dyr. Witolda Jzdziłowskiego, który podkreślił, że War-

sawa widzi w Messalce nie jubilatkę ale artystkę, od której spodziewa się wielu artystycznych wzruszeń. Brawom wtedy nie było końca!

Jubilatka z widocznym wzruszeniem i z prawdziwym wdziękiem dziękowała następnie za tyle życzeń i serdeczności, jakie Warszawa okazywała jej i okazuje przez tyle lat, komunikując, że wieczór jubileuszowy jest jej ostatnim dniem na scenie. Ale nie wiem, czy Pani Lucyna wytrwa w tym postanowieniu, bo publiczność śpiewała jej chórnie z takim uczuciem „Sto lat, sto lat śpiewaj nam”, że aż się trząsł gmach.

W drugiej części koncertu również wystąpiła p. Messal, śpiewając wraz z Igą Symon duet z „Cyrkowi”. Przemili ten jubileusz „Słowika Warszawy” skończył się dopiero o trzeciej po północy, i był najserdeczniejszą manifestacją uczuć, jakie żywi stolica dla swojej ulubionej artystki.

A teraz, Marychono, mam Ci również ciekawą, ale za to zupełnie niespodziewaną i oryginalną historię do napisania. Brzmi ona jak jakaś fantastyczna opowieść, a dotyczy sztuki dawnej Warszawy. Rozpoczęło się to wszystko przed prawie trzydziestu laty.

Pan Władysław Paś był „człowiekiem Wisły” żwirnikiem i piaskarzem z działa pradziada. W 1910 roku, jako kilkumastoletni chłopiec, pomagał ojcu i paru jego towarzyszom przy wydobywaniu piasku z dna Wisły. Na jednej z takich wypraw na rzekę w lecie 1910 roku Pasiówko koło Kępy Potockiej natrafił na dnie rzeki na jakiś glaz. Były one tak ciężkie, że przy wydobywaniu pierwszego złamali maszt łodzi. Niezrażeni wypadkiem, naprawili szkodę i następnego dnia przystąpili do sondowania Wisły. Po mozolnym trudzie wyciągnęli na powierzchnię — rzeźbę marmurową. Był tam chłopiec — kupidek, bogato rzeźbione wazy (jeden z nich ze smokiem — herbem Wazów), wyciągnięto też wielkiego delfina, stanowiącego część fontanny. Odkrycie to zrobiło w Warszawie wielkie wrażenie — ale władze rosyjskie zabroniły dalszych poszukiwań, nie widmo zresztą dlaczego? Odkrywcom poradzono oddać wydobytą marmurę na przechowanie do „Zachęty” i tak się też stało.

Piaskarze warszawscy zapomnieli o swoich marmurach z rzeki. Stary Paś uśmieł, syn jego Władysław poszedł na wojnę, potem losy gnały go po świecie, na emigrację do Niemiec, na pracę do Łodzi. Pan Paś wrócił teraz do Warszawy i natychmiast przypomniał sobie rzeźby. Z trudem dostawał się na poszukiwania do składów „Zachęty” znalazł je wśród pak i rupieli. Zainteresował nimi kustosa Mu-

zeum Narodowego, p. dr. Wiczeorkiewicz, pokazał mu swoje marmury i poprosił go o przyjęcie odnalezionych rzeźb do Muzeum. Tak się też stało i marmury, po przeprowadzeniu prac konserwacyjnych (leżały przecie 250 lat, jak się okazało, w wodzie) znajdują się w Muzeum Dawnej Warszawy.

Ciekawa jesteś zapewne, jak określono ich wiek i pochodzenie? Pomogło przy tym dr. Wiczeorkiewiczowi jedno z najstarszych dzieł o naszej stolicy: imci pana Jarzębskiego „Gościniec albo opisanie Warszawy 1643 roku”. Ze znajdujących się tam opisów rzeźb, zobłąganych ogłął ogród dawnego pałacu Kazimierzowskiego (dzisiejszy uniwersytet) wynioskował, że rzeźby te z dna Wisły są właśnie tymi samymi rzeźbami, które znajdowały się w pałacu Kazimierzowskim za Wawów przed szwedzkim „potopem”. Nie wiadomo tylko było, jak te marmury znalazły się w Wiśle? Najprawdopodobniejsze jest przypuszczenie, że rzeźby te wywoził Szwedzi po złupieniu warszawskich pałaców i jakaś katastrofa je zatopiła (na przykład przewrócenie się łodzi).

Odnalezienie ich teraz jest bardzo cenną rzeczą. Niewiele wiadomo bowiem o wyglądzie Warszawy przed 250 laty — ilustracji odpowiednich brak, pałace lupiono i przerabiano wedle zmieniającej się mody, tak że wiadomości nasze w tym względzie są fragmentaryczne i niewielkie. Odkrycie rzeźb marmurowych, zobłąganych w XVII stuleciu jeden z najpiękniejszych pałaców warszawskich otwier, nam oczy na piękno architektury stolicy Polski w tych czasach.

Wspominałam Ci już, że wspaniały dar p. Władysława Paśia stanął się ozdobą Muzeum Dawnej Warszawy. Ale nie wiesz jeszcze chyba, Marychono, co to jest.

Otóż w obecnej chwili w rechu na Rynku Staromiejskim, w sercu dawnej Warszawy. Prowadzona jest przebudowa trzech przepięknych kamienic zabytkowych: domu Baryczków, Schlipfinga i domu „Pod Murzynkiem”. Znajdzie się tutaj, wśród żywych pamiątek przeszłości, Muzeum Dawnej Warszawy. Obecnie wykonuje się już instalacje świetlne, centralne ogrzewanie itd., a także odwieża się stropy belkowania, bo wyobraź sobie, że znaleziono na nich ślady autentycznej polichromii! Muzeum Dawnej Warszawy będzie prawdopodobnie otwarte już za kilka miesięcy, na jesień b. r. Znajdę się w nim eksponaty, dotyczące rozwoju terytorialnego, architektury (rzeźby p. Paśia), życia kulturalnego, społecznego i gospodarczego naszej stolicy od czasów najdawniejszych do XIX wieku. Szczególnie wiele będzie pamiątek po wielkich Polakach: Mickiewcu, Słowackim, Krasińskim, Chopinie, Sienkiewcu, Prusie, Reymoncie, Kononiewicz. Możę już niedługo obejrzymy sobie razem to ciekawe Muzeum?

A teraz, Maryś, zróbmy dla zmiany wrażeń daleką podróż aż na — Wyspę Kościuski. Nie, nie, nie szukaj podręcznika geografii: już Ci mówię, że ta wyspa o szczerze polskiej nazwie leży o jakieś 200 km od wybrzeża Alaski. Znany polski geograf i podróżnik, dr. Stefan Jarosz, zainteresował się tak daleką „kolonią” Polski, postanowił tam pojechać, zamlar swój wyzyskiwiał i teraz, już po powrocie z awanturze naukowej wyprawy (w naszych czasach tylko uczeń umieł być roman tykiem — opowiadał Warszawie swoje wrażenia).

Najpierw nazwa. Wyspą Kościuski nazywał te ziemie jej odkrywa, znany badacz Alaski, prof. Dall, w 1879 r. Skąd ten sentyment do polskiego bohatera — nie wiadomo. Wyspa Kościuski liczy 500 km<sup>2</sup> po-



wierzchni. Leży ona na t. zw. jeziorze wilgoci, to znaczy że mieszczący jej mieszkańcy mają w ciągu roku ponad 280 dni deszczowych. Ta istna powódź powstaje ze ścięcia się mas zimnego polarnego powietrza z gorącym prądem pływającym z nad Japonii (widzisz, że jestem mądra prawie jak sam Pim!). To też moczary, rozlewiska i topniejące lodowce są głównym wrogiem człowieka na Wyspie Kościuszki. I ta bowiem kraina miała mieszkańców: Indian; wyprawiali się tu oni okraszono na połów ryb. Przyszła jednak zwyciężyła człowieka i wypuść Kościuszkę jest dziś bezludna. Zamieszkuje ją tylko dziko zwierzęta: brunatne niedźwiedzi, lisy, wilki i ptaśki. Między te zwierzęta wszedł człowiek, dr Jarosz, z małym czarnym pieskiem, jako jedynym towarzyszem podróży. Ale zwierzęta były przyjazne, nie napadały, ani nie bały się człowieka, bo go nie znali. Pozwoliło to uczonemu samotnikowi porobić wspaniałe filmy. Poza zwierzętami jest na wyspie mnóstwo ryb, szczególnie łatwo można wprost łapać ręką. Dlatego też młode niedźwiedzi są takie tuste, a i pan Jarosz czuł się na wyspie zdrow jak ryba. Prócz ryb jadł nasz podróżnik placki z maki rybnej i potrawę (podobno wyborną) z ośmiornicy. Jarzyn nie widział naturalnie żadnych, a na sprob-

**WODY KWIATOWE MAJOLA**  
NOWE PIĘKNE ZAPACHY

ŁĄCZ WŁAŚCIWOŚCI  
PERFUMERJACH  
I PROCEKJACH



**ATU  
CHI - CHI  
SYMFONIA  
MARZENIE**

**WARSZAWSKIE LABORATORIUM CHEMICZNE  
S.A.**

wanie czegoś w rodzaju rabarbaru nie miał odwagi. Na tym bezludziu, we własnoręcznie zbudowanym szałasie, dr Jarosz spędził 5 miesięcy, poznał ją dokładnie, a na jej najwzruszającym szczyście dumnie zatknął polską flagę. Z wyprawy przywiózł zbiór minerałów i flory, a przede wszystkim wspaniały film, który wyświetlił przy

swych odczytach w Warszawie. Jakże to pięknie i ciekawie, prawda Marycheno? Naprawdę romantyzmu trzeba teraz szukać nie u artystów i poetów, ale w gabinetach uczonych.

Calując Cię serdecznie

Twoja Lala

## Z CYKLU „KATEM OKA”

# Małżeństwo

W dzisiejszych czasach, kiedy dąży się do usystematyzowania i wytłumaczenia wszelkich zjawisk, kiedy nauka i poznanie posuwa się coraz dalej w kierunku dośrodkowym rzeczy i faktów, opanowawszy już w wielkim stopniu zagadnienia ich zewnętrznej struktury, istnieją jeszcze sprawy mało objęte owym prądem poznania. leżące na uboczu i dziwnie odporne wobec wszelkich zakusów objęcia ich regułą i teorią. Do takich spraw należy małżeństwo.

Niedawno temu wpadła mi w rękę książka Pollatschka „Małżeństwa”. Książka należy do tej tak rozpowszechnionej dziś literatury na temat „szarego człowieka” nabyt jest płytka, by usprawiedliwić pewną brutalność, nabyt pod względem psychologicznego naświetlenia jednostką, żeby usprawiedliwić swoje pretensje do roli „dokumentu z życia”. Ma jednak tę jedną dobrą stronę, że niezależnie od kwestii ujęcia i wyboru typów odzwierciedla w sposób jaskrawy specyficzny nastrój panujący w małżeństwie pewnej kategorii.

Po przeczytaniu tej książki rozmyślałam o tym, jak mało do dziś wiemy na temat pożytycia ludzi, jak minimalna pozycja póroś doświadczonych naukowych czysto teoretycznych, wielokrotnie zupełnie luźno związanych z potrzebami i życiem człowieka, zajmując doświadczenie w dziedzinie tak niesłychanie dla nas ważnej.

Mamy przed sobą pewną ilość kategorii przykładowych — szereg głównych typów małżeństw. Znamy szereg teorii na temat zadań i celów małżeństwa, stworzonych z reguły niemal z punktu widzenia interesu społeczeństwa, czy też jakiegokolwiek ideologii, który zasnadniać sam człowiek i jego szczęście osobiste są najpełniejszą obowiązkową. Na zasadzie własnej obserwacji i osobistych marzeń wyrabiamy sobie na temat rzeczywistości małżeństwa i na zagadnienie optimum, którego nam tutaj odpowiadało — zupełnie indywidualny pogląd, który u każdego niemal jest inny.

Chcielibyśmy jednak wiedzieć jakie są rzeczywiste ukladania się stosunków między daną parą ludzi w ten, a nie inny sposób, jakie są skutki takiego, a nie innego wzajemnego postępowania, które wreszcie spośród tych typów małżeństwo jest „normalne”. Czy to, które kocha się na wzajem i świata i ludzi poza sobą nie widząc, czy to, które zeszło się, ponieważ tego wymagały wspólne interesy, dla kontynuowania wspólnie pewnych praktycznych dążeń nie bawiąc się w sentymenty. Czy najbardziej „normalne” z punktu widzenia reakcji i procesów psychicznych jest to małżeństwo, które, wyczerpawszy pewien zakres wzajemnych zainteresowań fizycznych, uczuciowych i intelektualnych, przechodzi do zobojętnienia i skrajnego znudzenia, o ile nie otwartej walki. Czy to, które opie-

dzi, któryby potwierdził to zdecydowanie z własnego doświadczenia. My wiemy jednak, że ludzie ci należą tylko do jednej z wielu kategorii, stanowiącej pewien tylko procent znanych nam typów małżeństw. Mówią oni z całą pewnością: „my też kochałmy się kiedyś namiętnie, rozumieć się, żyć bez siebie nie mogliśmy, ale dziś...”

Może to jest wina poetów i popularnych piosenek, czy reklamowego wysłuszenia określonej w rodzaju „młoda para”; „narzeczony”; „młodego miesiąc” itd., ale wielokrotnie można zauważyć, że po pewnym czasie nawet pan X, który ożenił się z panną Y, ponieważ ojciec jej był właścicielem dochodowego przedsiębiorstwa, mimo że jeśli chodzi o samą pannę, była ona tylko koniecznym dodatkiem do posagu, po wielu latach patrząc na młodą parę zakochanych narzeczonych mówi sentencjonalnie: „my też byliśmy młodzi i kochałmy się”. Zarówno oni jak i przedstawiciele innych kategorii małżeństwa są przekonani, że mimo pewnych różnic w pozomach związków wszystkich tych ludzi opierają się na tych samych założeniach. W każdym razie tę formę uważają za konieczną i jedynie w życiu możliwą. Z pomiędzy wielu kategorii, póroś których tak minimalny procent jest dodatni pod względem osobistego szczęścia, jakie daje w nim jeden człowiek drugiemu, większość przedstawia zupełnie realny materiał do określania. „Małżeństwo szczęśliwe nie istnieje”. Jednak mimo tej rzeczywistości przewagi, w podobnym stwierdzeniu ludzi zawsze poczucie krzywdy i jakiejś anomalności stosunków. Wielu ludzi stara się wytłumaczyć samym sobie, że „tak powinno być” i że w tej regule wyjątki trafiają się bardzo rzadko. Mogą nawet patrzeć krzywym okiem na takie „wyjątkowe” szczęśliwe małżeństwo, które zawsze przecieć jest dla innych trochę „kanarkiem wśród wróbli”. Niewątpliwie jednak każde, gdyby mogło, zmieniłoby swoje własne

## GABINET DERMATOLOGICZNO-KOSMETYCZNY

Dr. med. M. CZARNOTA-BOJARSKI

BRACKA 23, TEL. 638-04.

ra się od początku do końca na chłodnym poczuciu obowiązków społecznych, usuwając na ostatni plan własne potrzeby, a może jeszcze inne, to, które trwa w bliskotłowej efektywności stałego napięcia zainteresowań dzięki umiejętnej grze i stałej walce o drugiego człowieka?

Małżeństwo w książce Pollatschka jest na wzajem przesycone sobą aż do obrzydliwej. Po kilkumiesięczu latów pożycia ludzie są przepelnieni tęsknotą za czymś nowym, za świeżym uczuciem i innym człowiekiem. Małżeństwo jest dla nich tylko ciężkim, trudnym do zniesienia jarzmem. Pokazywamy nam parę takich stadoł, autor zdaje się mówić: oto takie jest małżeństwo, tak wygląda, tak musi wyglądać. Czy naprawdę „musi”? Istnieje cały szereg żywych przykładów i cały szereg lu-

zycie według tamtej „wyjątkowej” recepty, o Heby taka istniała. Czy jednak w rzeczywistości to małżeństwo, które „nie może być szczęśliwe, bo szczęśliwe nie istnieje” było zawierane naprawdę w tym celu żeby dać możliwość ścisłego współzycia ludziom którzy się lubią, rozumieją i pragną sobie dawać na wzajem szczęście? Póki ludzie nie przeżyją ze sobą kilkunastu obowiązujących lat, trudno jest wydawać sąd o danym małżeństwie. Jeżeli zaś patrzymy wstecz, obserwując małżeństwa różnych typów zawarte przed kilkunastu, do kilkudziesięciu lat, czyli na te, które stanowią już konkretny materiał obserwacyjny, musimy stwierdzić, że posuwając się w kierunku czasów coraz oddleglejszych, spotykamy się z zawieraniem małżeństw w coraz większym stopniu dla różnych względów, bardzo niewiele mających wspólnego z kwestią wzajemnego uczucia. Równocześnie obserwujemy warunki — idąc wstecz coraz mniej sprzyjające poznawaniu się ludzi i oparciu kwestii wspólnego życia na pewnej gwarancji wzajemnego poznania się. Te małżeństwa, które dziś dostarczają nam materiału tak pesymistycznie nastrojającego — im dalej sięgnąć, tym na ogół były budowane na gorszych podstawach w rozumieniu „dopasowania się” i uczucia. Idąc wstecz, coraz częściej spotykamy się z kontraktem ślubnym, niewiele różniącym się od urzędowego kontraktu w zakresie handlu żywym towarem, o ile taki byłby oficjalnie dopuszczalny. Czy rzeczywiście my, obserwując z pewnym przerażeniem znane nam „wyprobowane” wśród tych, zawartych w tak niesprzyjających szczęściu warunkach odpowiedzi na nasze pytanie „jak powinno być?” i „jak może być?” Przyjrzyjmy się małżeństwom dzisiejszym. Nie przeciwstawiam ich bynajmniej dawnym. I dzisiaj są „kontrakty na prawach handlu żywym towarem”. I dziś pobierają się ludzie dla majątku, dla stanowiska, dla różnych kapryśków i potrzeb. Jednak kobieta, która według Pawał Goralczyńskiego „wybiera męczyznę, który ją wybierze” jest wolna. Nie drży już o to, że jako napletnowana „stara panna” będzie ciężarem rodziny, więc nie potrzebuje za wszelką cenę zdobywać męża, chwytając pośpiesznie pierwszego, który się trafi. Może być interesowna i ograniczona, zasadniczo jednak ma prawo wyboru i może wybrać mądrze.

Nie możemy przesądzać sprawy w stosunku do małżeństw, które żyją ze sobą dopiero kilka lat. Niemniej, to co wiemy na temat pierwszych okresów współzycia wielu dawniejszych małżeństw tych, które uważamy za dalekie od ideału, daje nam materiał porównawczy dość pocieszający. Dziś zasadniczo zmienił się stosunek wzajemny obu płci, zmniejszył się dystans, narodziła się tak mało znana dawniej forma przyjaźni pomiędzy ludźmi różnych płci. Współpraca na tym samym terenie, koleżeństwo i wzajemne zrozumienie wytworzyło cały szereg kategorii wspólnych dla mężczyzn i kobiet. Walka o byt, w której bierze udział jedna i druga strona, poznanie życia, jego wartości i stron ujemnych, dostępne w równym stopniu dla kobiety i mężczyzny oto czynniki sprowadzające rozbieżne poglądy i niewspółmierne dotąd stanowiska kobiety i mężczyzny wobec życia, do wspólnego miarowianka. Ludzie mają czas się poznać, wiedzą czego się mogą po sobie spodziewać, w wielu wypadkach też życie, tak dziś trudne naczynio ich wymagać od drugiego człowieka wartości konkretnych, indywidualnych. Pośród młodych małżeństw dzisiejszych, zawartych na terenie koleżeńskim, opartych nie tylko na miłości, ale i na przyjaźni

i życzliwości bardzo wiele jest takich, które nie tylko teraz są szczęśliwe, ale gwarantują sobie na wzajem trwałość pewnych wartości w dalszym ustosunkowaniu. Wartości te nie dopuszczają kiedyś do wytworzenia tego nastroju nudy i obrzydzenia, które rodzi się tam, gdzie para ludzi jest

związana wyłącznie wspólnym „jarzmem” bez pierwiastka życzliwości i zrozumienia. Wierzę w to, że ludzie na tych podstawach opierających przyszłe współżycie nie staną się nigdy tematem do tak przykrego i brutalnego obrazu, jak ten, który odmalował w swej książce Pollatschek.

H. K.

## Z dzieciństwa Królowej Marii Rumuńskiej

Królowa Maria rumuńska w zajmującym swym pamiętniku podaje mnóstwo ciekawych szczegółów ze swego dzieciństwa i wczesnej młodości, spędzonej w wesolej atmosferze rodzinnego domu, w otoczeniu swych młodych sióstr, z których zwłaszcza dwie: Wiktoria Melita i Aleksandra były jej nieodstępnymi towarzyszami.

Starszy od królowej o rok brat Alfred, przeznaczony do panowania w księstwie Koburskim, kształcił się z dala od rodziny — młodszą o lat osiem siostrzyczka Beatrice, nie mogąc jeszcze przynocować udziału w ruchliwych zabawach rodzeństwa, zadawała się rolą rozplezczanego beniaminka.

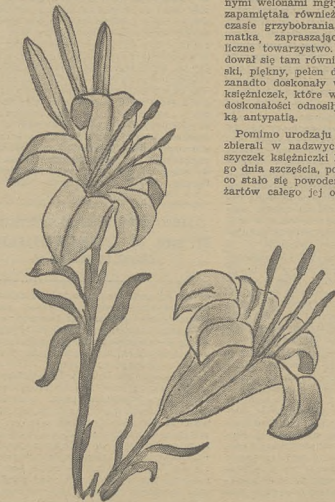
Ojciec królowej, książę Alfred, drugi z rzędu syn królowej angielskiej Wiktorii, ożeniony był z córką cesarza rosyjskiego Aleksandra II, Marią Aleksandrowną, tkliwą matką i opiekunką swych dzieci. Książę Alfred z zawodu marynarz zajmował wybitne stanowisko w marynarce brytyjskiej, co go jednak zmuszało do zmian miejsca pobytu, to też jego rodzina znajdowała się często w bardzo odmiennych warunkach klimatu i otoczenia.

Dzieci, pod opieką wychowawczyń i nauczycielek, mieszkaly początkowo z rodzinami w Anglii w Eastwell w hrabstwie

Kent. Królowa, przywiązana do miejsca swego urodzenia, zawsze tkliwie wspominała kraj swego dzieciństwa. Pamiętała specyficzny zapach jesiennych liści w starym parku, wspaniałe drzewa, rosnące przed pałacem i szum otoczonego legendą żółdlika, które wówczas budziło w niej lęk, a zarazem pociągało swą tajemniczością. Wrażenia od lat najmłodszych na cuda przyrody, rozkoszowała się pięknem każdego nowego krajobrazu, urokiem roślin i kwiatów, spotykanych na wycieczkach lub w często odbywanych podróżach po kraju. Bawiąc na wyspie Wight w Swiss-Cottage, zapamiętała rosnący tam śliczny gatunek białych lilii, zwanych liliami Dziewicy. Mała dziewczynka, oczarowana wdzięcznym kształtem lodgry i kielicha oraz zapachem tych pięknych kwiatów, postanowiła sobie wówczas zaprowadzić je wszędzie tam, gdzie w przyszłości posiadać będzie swoje własne ogrody.

I piękno Szkocji, gdzie wraz z rodziną spędziła kilka letnich miesięcy, działało silnie na wyobraźnię złotowłosej księżniczki, zwanej w domu pieszczotliwie Missy. Do końca życia zachowała niezatarte wspomnienie dzikich górzystych okolic, pełnych coraz to innych widoków, skąpanych w słońcu lub otoczonych jesienną fantastycznymi welonami mgły. Z tego okresu życia zapamiętała również zabawne zdarzenie w czasie grzybobrania, które urządziła jej matka, zapraszając na tę leśną zabawę liczne towarzystwo. Między innymi znajdował się tam również młody hrabia rosyjski, piękny, pełen dystynkcji młodzieniec, zanadto doskonały według zdania małych księżniczek, które właśnie z powodu owej doskonałości odnosiły się do niego z wielką antypatią.

Pomimo urodzaju grzybów, które goście zbierali w nadzwyczajnych ilościach, kozycekc księżniczki Missy, nie mającej tego dnia szczęścia, pozostawał ciągle pusty, co stało się powodem wielkiej wesołości i żartów całego jej otoczenia. Najbardziej





okucielowi okazał się młody białobłach, nie wiedząc może o tym, że swymi docinkami doprowadza do rozpacz doświadczonej już i tak swym niepowodzeniem dziewczynkę.

Jeszcze jeden żart i wybuchnął płaczem, a nie panując nad sobą, zaczęła robić hramiennie gorzkie wyrzuty, czyniąc go odpowiedzialnym za swój nikły zbiór grzybów. Wywołało to ogólną konsternację. Matka, chcąc położyć kres tej scenie, powiedziała stanowczo:

— Dostę moje dziecioko. Teraz na znak zgody pocałuj hrabiego.

Nie, to niemożliwe, tego Missy nie uczyni — nigdy.

Ala księżna była nieubłagana i oto wobec całego towarzystwa, wobec szczerze jej wspierających siostrzyczek, musiała mała Missy pocałować niesympatycznego pana, również jak i ona skrepowanego tym niechętnym pocałunkiem.

Miała jednak później jasnowłosa księżniczka w ciągu lat swych dziecięcych miłose wspomnienia w zetknięciu się z przedstawicielami pić brzydkiej, z których jeden zwłaszcza stał się wielkim jej i wszystkich siostrzyczek przyjacielem w czasie ich trzytygodniowego pobytu na wyspie Malcie. Był nim kapitan Jachtu ich ojca, rodem Irlandczyk, posiadający według słów królowej wszystkie zalety, aby stać się ideałem trzech maleńkich dziewczyn, spragnionych posiadania bohatera, którego mogłyby uwielbiać.

Brunet o niebieskich oczach, wesoły, do wypynu, wykształcony, miał czarujący sposób bycia i uśmiech, którym zniewalał oświecenie. Optymistą z natury, widział w każdej sytuacji jedynie dobre strony, starając się nie dopatrywać złych. Przyjaciel werny i wyrozumiały, stawał chętnie w obronie krzywdzonych. To też księżniczki były posłuszne jego radom, wierzyły mu i kochały swego najdroższego kapitana całą mocą swych małych serc, gotowe rzucić się dla niego w ogień i w wodę. On jeden potrafił zbyt swobodnie nierzad dziewczynki nakłonić do posłuszeństwa lub namówić do wykonania czynności początkowo dla nich niemożliwej. On to przeprowadził z nieporównanym taktem sprawę przyrzeczenia ich spódnicek przed którą broniły się rozpaczliwie. Był to według ich mniemania zamach na ich swobodę, na możliwość wspaniania się po drzewach, na wszelkie ich sportowe wyzyny.

Matka i wychowawczynie, nie znajdując sposobu wytłumaczenia im, że jednak wyrosły, więc z konieczności muszą mieć nieco dłuższe sukienki, wezwali na ratunek nieoczonego kapitana.

Niezłym widocznym dyplomata musiał być młody kapitan jachtu — umiał do nich przemówić, bo już nagleżrły spódniceki były o parę centymetrów dłuższe, a przyjaźń ich nie ucierpiała nad tym ani trochę.

To też opuszczając Maltę, żegnały go z płaczem i z rozpacz wielką. Przez długie lata prowadziły obszerną z nim korespondencję, trwającą do chwili przedwczesnej śmierci ukochanego przyjaciela z lat dziecięcych.

Z Maltę przenosił się książęca rodzina do Koburga, gdzie przebywał syn najstarszy, Alfred. Tam w pięknie zbudowanym przez ich ojca pałacu, zwanym Edyburkskim, zaczęły pobierać młodzieńkie księżniczki, pod okiem doświadczonych profesorów, naukę więcej systematyczną, która, przyzwyczajony na Malcie do swobody dziewczynkom, wydawała się z początku męczącą a nawet trochę nudną. To też z radością uciekały do letniej rezydencji rodziców, otoczonej wielką, wzorowo utrzymanym ogrodem. Dużym hość kwiatów,

plusk fontanny, szum drzew wprowadzał zawsze Missy w niebywały zachwyt.

W tym właśnie pięknym ogrodzie wzbudziła złotowłosa księżniczka pierwsze małosne uczucie, które aczkolwiek z jej strony nieodwzajemnione, wzdzielił swym i naiwnością wyryło się głęboko w jej pamięci.

W ogrodzie był stary, wściekle miłaczy ogrodnik, pielęgnujący kwiaty z sumiennocią i zamiłowaniem. Miłaczy ogrodnik miał młodego siostrzeńca, zdolnego chłopca, pobierającego nauki ze starszym bratem młodzieńkiej Missy. Nie miały i wrażliwość chłopiec kochał się w pięknej księżniczce, pomimo że nie był dopuszczany do jej towarzystwa, widując ją jedynie w ogrodzie. W czasie odwiedzin u stryja. Kilkuastoletnia Missy instynktownie należała do ogrodnika jego miłość i chciała mu za to okazać choć trochę wdzięczności. Wygodnie z siostrą obmyśliły, że ofiarują swemu wielbicielowi wymalowane przez siebie jakieś wielkanocne, co było bardzo odpowiednie ze względu na zbliżające się w tym czasie święta. Jajko strusię koloru kości słonowej, na którym zdoła w tym kierunku dziewczynka, wymalowała dwa bukieciki niebieskich bratków, otaczając całość wstążką w tymże kolorze.

Ile pracy włożyła w tę niewdzięczną robotę, ile uwagi, aby jajko o śliskiej powierzchni nie zsunęło się przypadkiem na ziemię. A potem trzeba było niebyle jakiej przyśpieszności, aby zdobyć stosową chwilę doręczenia młodzieńcowi tej cennej dla niego pamiątki. W końcu doszło do spotkania. Siostrzyczka stała na straży, pilnując, aby nikt niepowołany nie zbliżył się do młodej pary.

Zakochany chłopiec, bardziej czerwony i onieśmielony niż zazwyczaj, przyjął piękny podarek z miną wielce ponurą — jedynie oczy jego gorzały. Miłczyła ta scena była jednak nacechowana silnym wzruszeniem tak z jednej jak i z drugiej strony.

## NASZE UPOMINKI dla Pań Prenumeratorek regularnie wpłacających prenumeratę

W bieżącym miesiącu, przypadły upominki następującym dwudziestu prenumeratorkom z posród punktualnie opłacających prenumeratę.

pp.: Lichacz Eugenija, Legionowo; Seled Ludwik, Solec Kuj.; Weidner Paweł, Rykiwoj; Skórczka Olga, Jeziorosko; Manduk Aleksandra, Częstochowa; Katschówna Lucja, Chorzów III; Chochoniowa Izabella, Brzeźnica k. Skawiny; Masłowska Celina, Kowala Stepczyna; Smoleńska Maria, Brzozów; Haze Stefania, Wawer; Wernerowa Paulina, Samy; Kościłowska Józefa, Biała Podl.; Mystkowska Irena, Dąbrowa Wielka; Wrońska Pelagia, Michałszki; Bielecka Henryka, Warszawa; Kaczorowska Kazimiera, Warszawa; Byrska Karolina, Warszawa; Kacperczakowa Maria, Warszawa; Kaczmarska Maria, Warszawa; Mazuriewicz Adolfina, Warszawa.

Na premie przeznaczyliśmy flakony modnej wody kwiatowej. Do osób zamieszkających na prowincji upominki wysłamy pocztą. Panie zamieszkałe w Warszawie raczą zgłaszać się po ich odbiór do naszego sekretariatu — Solec 87 — w godzinach biurowych.

WYDAWNICTWO  
„PRAKTYCZNA PANI”



Trwała bardzo krótko. Uważna siostra przerwała skiniemieniem ręki uroczystą chwilę. Ktoś nachodził — musieli się rozstać.

Uroczą księżniczką zdobyła jednak prędko, bo zaledwie w szesnastym roku swego życia prawdziwą miłość, tym razem już odzwajmioną z jej strony. Szczęśliwym wybrany był książę Ferdynand, ówczesny następca tronu rumuńskiego.

Książę po kilku miesiącach narzeczeństwa, zabrał młodzieńką małżonkę do dalekiego nieznanego jej kraju, którego w przyszłości stać się miała uwielbioną królową. Przywiązana głęboko do swej drugiej ojczyzny, prędko nauczyła się ją kochać i cenić. Przeżyła wraz z całym narodem dramat wojenny, a potem uroczyste chwile odrodzenia i jednoczenia ukochanej przez nią Rumunii.

Wierna swej obłecnicy, uczynionej niedługo na wyspie Whigt, sprowadziła z oczystego kraju kwiaty białych lilii, które rozpowszechniła we wszystkich swych rezydencjach w Rumunii. Najlepiej udało jej się ta plantacja w przeszłości miejscowości Balce nad morzem Czarnym, ukochanej jej siedzibie, gdzie najlepiej lubila przebywać i gromadzić najbliższą swą rodzinę.

W tym to uroczym zakątku, w wybudowanej przez nią kaplicy Stela Maris, stojącej nad samym brzegiem morza, gdzie fale szumiały melancholijnie i gdzie wiosną zakwitają cudne szpalery białych wonnych lilii, złożone zostało, na skutek jej ostatniego życzenia, serce rumuńskiej królowej Marii, która za życia tak bardzo kochała swój naród, piękno i kwiaty.

M. Z.

Złóż ofiarę  
na F. O. N.

# O tym i owym

## DZIWIACTWA AMERYKANSKICH MILIONERÓW

Amerikanie lubią być ekscentryczni, a ponieważ przeważnie pieniędzy im nie brak, mogą sobie na to pozwolić. Obecnie panuje moda na najbardziej nowoczesne urządzenia domów, to też nababy za oceanu przesiągają się na wzajem w najrozmaitszych urządzeniach, którym trudno odmówić oryginalności.

Tak więc m. Earl Butter w stanie Iowa nie ma w swym mieszkaniu schodów, tylko spiralną poręcz, po której wszyscy muszą zjeżdżać tak jak za dobrych, szkolnych czasów. Oczywiście na górę nie trzeba się po niej wdrapywać, co byłoby mocno trudne i męczące, ale wystarczy posunąć się w dół.

Mr. Rudolph Wuritzer z Cincinnati, którego dzieci kłóciły się zawsze w czasie posiłków, gdyż każde chciało mieć miejsce w widoku na ogród, zarządził wianem rodzinnym w ten sposób, iż każda zrobić w stołowym ruchomą podłogę. W czasie śniadania, obiadu czy kolacji, stół, krzesła i białadnicy kręca się powoli dookoła, a więc jeśli chodzi o widok, nikt nie jest pokrzywdzony.

Joe Cook, znany komik amerykański, urządził sobie mieszkanie odpowiednio do swego zawodu. Krzesła mają gumowe nogi, co przy siadaniu wywołuje niebawmy efekt, a wieszak obrywa się za każdym razem, gdy gość wieszka na nim palto lub kładzie kapelusz.

## COŚ DLA AMATORÓW ŚLIZGAWKI

W naszym klimacie, jak wiadomo, zima jest bardzo kapryśna, a ponieważ posiadamy tylko jedno sztuczne lodowisko w Katowicach, amatorzy łyżwiarstwa są często skazani na przymusową bezczynność, co się także odbija na ich wynikach sportowych. Nowy, amerykański wynalazek, może zrobić duży przewrót w tej dziedzinie. Dzięki wyprodukowaniu czegoś w rodzaju sztucznego lodu nazwanego Iceolite, który posiada wszystkie właściwości prawdziwego, nawet w upalny letni dzień i to zarówno w zamkniętym lokalu, jak i na powietrzu. Niedawno odbyła się próba Iceolitu w mieście Toledo (stan Ohio) i zawodowi łyżwiarze, których na tę próbę zaproszono, orzekli, iż nie ustępuję on wcale normalnemu lodowi i można uprawiać na nim zarówno jazdę szybką, jak i figurową.

## GDZIE I O KTOREJ GODZINIE MOŻNA ZOBACZYĆ MARLENE DIETRICH?

Sprytni Amerykanie Earl Blackwell i Ted Strong zorganizowali w Nowym Jorku towarzystwo, które ma na celu informowanie swych członków o tym, gdzie i kogo ze sławnych ludzi mogą tego to z tego dnia zobaczyć. Wybierając się na dancing czy do nocnego klubu, można się z góry dowiedzieć, którą z „gwiazd”, „gwiazdorów” czy innych sław będzie tej nocy gościł. Wielbiciele Marleny Dietrich lub też wielbiciele Roberta Taylora dowiadują się o zamiarach i projektowanych eskapadach swych „bożyszczy”. Oczywiście wszystko za opłatą. Aby zebrać te cenne informacje, panowie Strong i Blackwell muszą być w stałym kontakcie z agencjami prasowymi, studiami filmowymi, teatralnymi, radiem, itp. Podobno „sławy” też zarabiają na ist-

nieniu towarzystwa, bo jakoby pobierała procent od udzielania wiadomości o swych całodziennych planach.

## WODA „WIECEJ MOKRA”

Okazuje się, że wodę można zrobić jeszcze bardziej „mokrą” niż jest, gdy doda się do niej parę kropeł nowowynalezonego środka zbliżonego do alkoholu. Taka specjalnie „mokra” woda wylaśka natychmiast niemal w każdą połączoną powierzchnię, przy mciui dostaje się do najmniejszych nazy szpar, tam gdzie zwykła woda nie docho- dzi, a np. stara tapeta spryskana nią, natychmiast namięka i schodzi ze ściany. Nowy ten wynalazek stanowi też podobno doskonały środek przeciw robactwu. Jeśli to wszystko jest prawdą, to można uważać, że nastąpi wielki przewrót, zwłaszcza w dziedzinie gospodarstwa domowego.

## PRAKTYCZNY POMYSŁ

Czym obdarza się chorych leżących w szpitalu? Oczywiście, kwiatami, owocami, słodyczami, piśmami czy książkami. Te,

składając miłe dowody pamięci, nie zawsze mają wartość praktyczną, bowiem silny zapach w pokoju chorego może być szkodliwy, dieta nie zawsze pozwala na spoży- cie darów, a czytanie częstokroć męczy. Aby skierować ofiarność rodziny i przyjaciół na inne, bardziej celowe tory, szpital w Reading w Pensylwanii wprowadził mądrą innowację. Każdy może opłacić dzień pobytu pacjenta w szpitalu, a chorego otrzymuje od ofiarodawcy kartkę następującej treści: „Jesteś dziś moim gościem, życząc ci szybkiego powrotu do zdrowia”. Trzeba przyznać, że zwłaszcza o ile chodzi o pa- cjentów mniej zamożnych, pomyślnie ten jest bardzo skuteczny.

## WYGODNE PTAKI

W Australii żyje ptak zwany Ielpoa, dla którego nie istnieje kłopot z wysiadywa- niem jajek. Złożywszy jajka na ziemi, samiec ka wypie nad nimi kopiec z gnijących roślin, które rozkładając się, jak wiadomo, wytwarzają ciepło. W tym pomysłowym inkubatorze jajka mają zupełnie odpowied- nią temperaturę i pisklęta wylęgają się po pewnym czasie bez pomocy swej „rodzi- cielki”, która zamiast je gorliwie ogrze- wać jak inne jej krewniaczki, żyje sobie beztrako.

BOHDAN JASIEŃCZYK-SZLESIŃSKI.

# Przedwiosnie

Jeszcze palce skostniałe  
śniegowych rąk białych  
leżą w czarnych zagonach,  
jeszcze z chmurnej północy  
wicher płacze po nocach,  
skarży się jak po szczęściu zgubionym.  
Jeszcze skryte pod ziemią  
głębokim snem drzemią  
kwiaty wiosny idącej,  
i dni ciemne ponure  
i ukryte gdzieś w chmurach  
bez ciepłych promieni tliwi słońce.

A już w sercu głębinach  
coś się budzić zaczyna,  
czego nazwać nie możesz, —  
tęsknota, co przymusza  
lotne ptaki wyruszać  
przez daleką, błękitną toń morza.

Dziwnym czadem upita  
dusza rwie się w błękity  
razem z pieśnią skowronczą  
i dla wszystkich by rada  
głosić szczęście i radość  
i cierpiących niedole zakończyć.



# W zwierciadle mody

## Suknie strojne

Zbliżający się okres świąteczny i tuż za nim idąca wiosna przynoszą ze sobą nowe nasilenie życia towarzyskiego. Liczne bardzo imieniny w kwietniu a zwłaszcza w maju powodują, że każda z pań potrzebuje wiosennej toalety popołudniowej. Chodzi więc o to, ażeby sprawiając taką suknię, obmyślić ją w ten sposób, żeby była odpowiednia nie tylko na wczesną wiosnę ale nawet i latem.

Powodów do zastanowienia jest bardzo wiele, bo moda tak się radykalnie zmienia, że doprawdy tylko zupełnie nowa suknia może spełnić swoje zadanie. Lepiej posiadane suknie donosić na akromienniejsze okazje z myślą o tym, że kiedyś dadzą się przerobić, aniżeli wkładać w nie teraz pieniądze.

Wąska suknienka nie da się do obecnej mody przystosować.

Spódniczki są krótkie i bardzo szerokie, krajane z kilinów kieszonowych (4 kiliny), z wąskich pasków skłiniowanych ku dołowi, albo z kilinów, które w pasie są zmarszczo-

ne. Bardzo modne jest przybranie spódniczek strojnych rąbkami białej pikli lub żakami haftu, czy też koronki. Takie samo białe przybranie daje się wówczas przy szyciu i w dole rękawów. Ten szczegół mody ma ogromnie dużo wdzięku i świeżości, która tak harmonizuje z włosennym nastrojeniem.

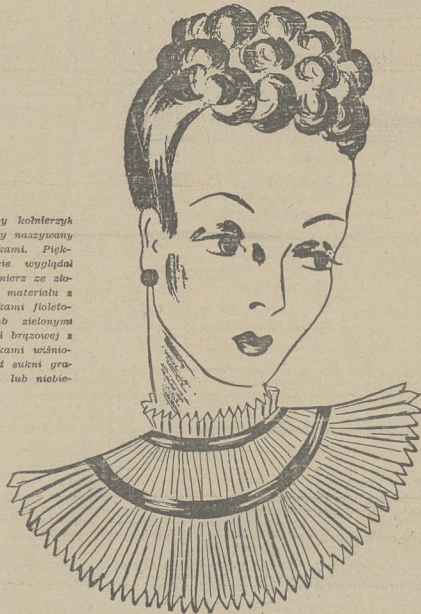
Kokardy z białej pikli jedwabnej lub bawełnianej stanowią często jedyną ozdobę akromienniejszej, jednobarwnej sukni. Umieszcza się je pod brodą na białym rąbku, okaskającym szyję. Widać je z boku zamiast kieszonki albo na zakończeniu paska.

Kokardy bywają płaskie, zupełnie angielskie i męskie, albo fantazyjne, francuskie, lekkie, składające się z trzech pukli i dwóch kołców. Wreszcie na oszewczono trzy kokardy, umieszczone jedna pod drugą. Ozdoba strojnych sukien popołudniowych będą również koronki. Śliczny jest model, składający się z żakieków i spódniczki z granatowego jedwabiu. Żakiecki z lekka rozchylony od góry ma na zakoń-

## Łusta cera

Wśród zbożców od normy dających w razie zaniechania podłoże do stałych ośpceń, wymienić należy: łustą cerę. Właściwość ta pojawia się już w wieku dojrzewania u młodzieży obojga płci, a cechują ją: polysak, węgry, tuszem wypełnione pory, często i ropne krosty. Już w zaraniu tworzenia się tej wady cery pojawiają się stosować konsekwentnie zapobiegawczą higienę, występującą się czynników potęgujących ją. Do tych należą: mycie twarzy zimną wodą i jakimkolwiek mydłem, zwłaszcza tustym, posługiwano się kremami, tustym pudrem, stężoną spirytusem lub wodą kolońską, tudzież częste naświetlania słońcem. Następujące zabiegi okazały się w tych wypadkach nader skuteczne: Rano i wieczór przemycia się twarz najpierw watą zwilżoną Drą Łustą kosmetycznym spirytusem salicylowym „Miraculum”, bezpośrednio splukuje się dugo znieście gorącą wodą i myje — zamiast mydłem — delikatnie Proszkiem marmurowym „Miraculum”. Zaczynamy, iż kosmet. spirytus salicylowy „Miraculum” zawiera oprócz kwasu salicylowego i środka odświeżającego, składnik wybitnie ożywiający skórę. Z pudrów nadaje się jedynie odświeżający puder Higieniczny Drą Łustą.

Pilnowany kołnierzyk z żorżety naszywany aksamitkami. Płynie będzie wyglądał taki kołnierzyk ze złotawego materiału z aksamitkami fioletoowymi lub zielonymi do sukni brązowej z aksamitkami winiowymi od sukni granatowej lub niebieskiej.



czenie kołnierzyk z koronki, koronkowe mankiecki i dół spódniczki obrzeżony koronką.

Te kostiumowe (a raczej kostiumkowe) komplety z materiałów gładkich i w delikatny wzór będą bardzo noszone. Są tak pomyslane, że można do nich nie nosić bluzek. Ale i komplety z bluzkami będą miały na popołudnie duże zastosowanie. Do nich będzie się nosiło prześliczne bluzeczki z szyfonu lub żorżety, rozsyte koronkami. Powiewne, lekkie, przymarzczone są bardzo eleganckie, kobiece, pełne wdzięku. A przy tym jakżeś łatwo zrobić sobie taką bluzkę jeśli się ma w domu jakieś kawałki żorżety, szyfonu lub koronek. Połączenie żorżety z błyszczącym satyn, nasytym na bluzce w podłużne pasy jest też bardzo lubiane.

Do popołudniowego kostiumu z czarnego jedwabiu, który ma zamiast żakietu króciutki spencer można nosić bluzkę z koronki ozdobioną bardzo fantazyjnym żabotem. Ale oprócz kostiumów z jedwabiu modne są suknie, których spódniczki są również szerokie, stanowiąc za to są obcisłe, czasem z maleńkim szpicem, zachodzącym aż na brzuch i zapięte na rzad gęsto naszytych drobnych guzików.

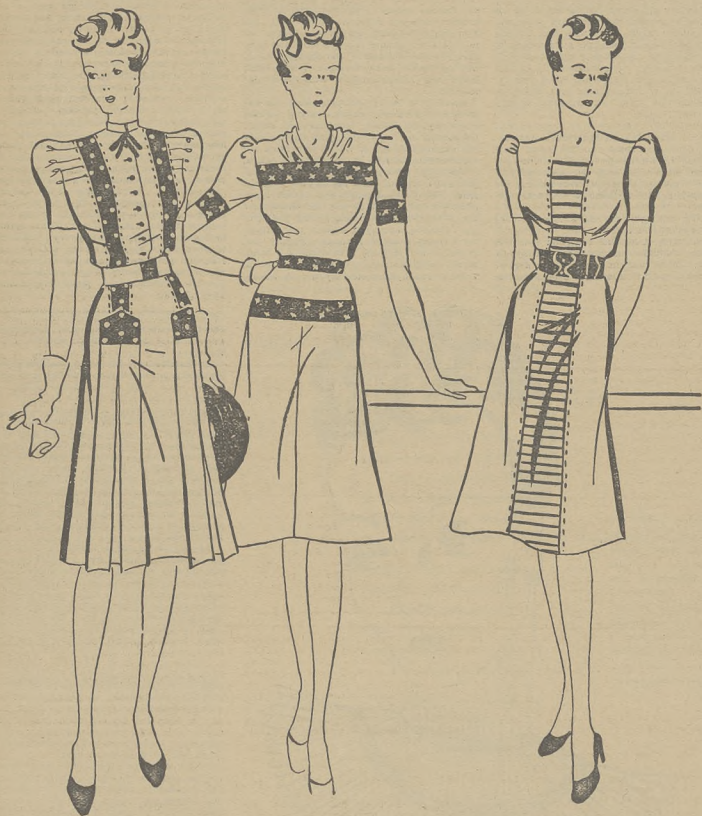
Drapowane z lekka stanowią i spódniczki z przodu zmarszczonym bardzo się nadają na lekkie jedwabie. Wszystkie lekkie suknie popołudniowe wymagają palt. Ale palt popołudniowe są mocno wdzięczne i kłozowe. Niektóre modele mają przody palt marszczone, tzn., że zmarszczki widnieją przy szyi, ściśnięte są w pasie i w dalszym ciągu idą od pasa ku dołowi.

Wygląda to zupełnie „majecz”. I wcale nie jest podobne do tego, cośmy dotychczas nosili. Jest to zupełna toaletowa rewolucja, której nie bardzo się można było spodziewać tak od razu na wiosnę.

Szywetka młodzieńcza, o szerokiej i krótkiej spódniczce zapamiętaj całkowicie. I na rano, i na popołudnie i na wieczór, kiedy kryłoby na fiszlinach i stłakach czarować będą objętością i starowieskim stylem. Ale o tym kiedy indziej.

Na razie jeszcze to, że do sukien popołudniowych kapelusze duże lub małe zatoną w powodzi kwiatów i kwiatów.

Marica.



Sukienki z płótna lub surowego jedwabiu przybrane wstążeczkami z deseniowych materiałów. Zamiast szlaków zrobionych z odmiennej tkaniny można do dwóch pierwszych sukienek zastosować szlaki haftowane np. szlak znajdujący się w dzisiejszym numerze na str. 18.



## Jakie rezultaty daje cierpliwść w kosmetyce

Każda niemal kobieta pragnie być piękną! Pobudki są tu różne — własne poczucie estetyki, chęć wywierania miłego wrażenia na otoczeniu, czasem po prostu próżność. Kobiety bacznie obserwują siebie wzajem i natychmiast porównują w myśli — no i czasem porównanie to wypada na własną niekorzyść. Myśli się wówczas z ukrytym żalem o niesprawdliwości matki-natury, która tak nierównomiernie obdarza swoje dzieci, zapominając o tym, że w życiu niezmiennie rzadko zdarza się o-trzymać coś darmo, a normalny bieg rze-czy wymaga, aby wszystkie wartości były zdobyte własną pracą.

A tymczasem... Pani spostrzegła z przy-krością, że jej koleżanka, czy znajoma jest w 100% ładna i elegancka, a ona sama — nie; postanowiła to więc naprawić. W jaki sposób? Kupiła drogą, elegancką sukien-kę, podkoszulk, pantofelki — okazała się trzydziestoletnią modnie uczesaną — pozostała jeszcze sprawa wybitnie ważna: cera. „Tam-ta” zapewne nie zdradzi swą tajemnicę pięknej cery, powiada, wyprowadź co o różnego rodzaju codziennych zabiegach, ale kto by się tam tak bawił! — zasięgnij-mo poradę pisma kobiecego, będzie ona na pewno niezawodna.

I przychodził do mnie list: „Mam bardzo brzydką cerę”. Tu następuje wyczerpane szeregu defektów: wagi, rozszerzone po-ry, często przysusze, piegły i jeszcze zmarszczki pod oczyma, rzadkie brwi, krótkie rzęsy, tłuste włosy, szorstkie ręce. „Chcę to wszystko naprawić, ale proszę mi nie wypisywać litani porannych i wieczornych zabiegów, bo jestem bardzo niecierpliwa i nie będę ich robić; proszę tylko o polece-nienie jakiegos jednego kremu, któryby usunął wymienione dolegliwości”.

Najchętniej służę moim Czytelniczkom radami, wkładając w nie poza swą wiedzę fachową jeszcze współczucie kobiecego ser-ca, ale po otrzymaniu takiego listu opa-da mi ręce.

Ta pani zapewne nie ma cierpliwości także na codzienne czyszczenie bućków, wietrzenie i prasowanie sućki na co-dzienne szcztokowanie włosów, a może na-wet na codzienne mycie?

Niechże się więc nie łudzi! Najdroższa, suknia po kilku dniach będzie poplamio-na i zgnieciona, bućki zniszczone, modne uczesanie na tłustych włosach przybiera-wydegił żalony. A cera? Ta z pewnością z każdym rokiem będzie coraz gor-sza, bo niecierpliwa pani wprawdzie nie uwierzy moim radom, ale złapie się na-lap szumnej reklamy „cudownego środka”, który w ciągu jednej nocy odmładza o 10 lat i — zniszczy tak skórę, że nie jej już nie uratuje.

Istnieje jeszcze drugi rodzaj niecierpli-wości — to chęć szybkiego osiągnięcia re-zultatów. Kobieta taka wprawdzie wyko-na nawet najbardziej skomplikowane czy przykre zabiegi, ale musi natychmiast, za kilka dni, najdalej za tydzień mieć już widoczne dodatnie wyniki. Inaczej bo-wiem rzuci ją kurację, chwytając się następnej, albo też stosuje jedno na drugie (że-by prędzej pomogło), co jej poradził le-karz, kosmetyczka, pismo, przyjacielka, co wreszcie gdziekolwiek wyczystała czy zasłyszwała przypadkiem i nie bardzo do-kładnie.

I tutaj znów skutki mogą być tylko opłakane — w najgłębszym razie, defekty pozostają bez zmiany.

Cierpliwść jest cenną zaletą, a brak jej zato powiedziałabym — pewnego ro-dzaju kalektem życiowym. W kosmety-ce, jak też w wielu innych dziedzinach ży-

cia, cierpliwść, wytrwałość, systematycz-ność odgrywa rolę bardzo poważną.

Rozpoznajmy od spraw podstawowych; nawet mając bardzo ładną, normalną ce-rę, musimy dbać o to, żeby jej nie zni-szczyć. Konieczne są więc codziennie za-biegi: mycie rano i wieczorem wodą o od-powiedniej temperaturze i stosownym my-dle, czy środkami zastępującymi je — już od najmłodszych lat; a z biegiem cza-su: przecieranie lotionem pojedynczym, jakiś krem odżywczy na noc itd. A co? dopiero mówić tam, gdzie cera ma już pewne właściwości ujemne: nadmierną su-chotę, czy nadmierną tłustość i związane z nimi defekty, jak łuszczenie, zmarszczki, czy też rozszerzone pory, wagi, przysusze, polyskliwość skóry. W takich wypadkach osiągnięcie zdrowego wyglądu cery wy-maga szeregu codziennych zabiegów, prócz wyżej już wymienionych, jak: masaż, czasem pod ceratką, masaż elastyczny itd. Oczywiście — zajmując to czas, zda-raz się, że stosunkowo do naszych warun-ków jest kosztowne, ale — bez tego nie da się osiągnąć celu naszych marzeń: pięknego wyglądu cery.

To są sprawy codzienne, a teraz po-mówimy o wypadkach specjalnych, mianowicie o przeprowadzaniu kuracji celem pozbycia się poważniejszych defektów skóry.

### Naprawdę po- zbędzie się Pani PIEGÓW

Jeżeli używać będzie środków ściśle dostosowanych do gatunku swej ce-ry. W tym celu prosimy zwrócić się

o osobiste lub pisemne do

INSTYTUTU KOSMETYCZNO-LEKARSKIEGO



Helena Brzezińska i S-ka, Sp. z o.o.

Warszawa Senatorska 37

podając wiek, stan zdrowia, gatu-nek cery: tłusta, sucha itp., a otrzy-ma Pani wyczerpujące wskazówki, jakich środków należy używać.

Instytut „IZIS” wyraża 15 środków

przeciw piegóm.

Pani ma piegły, znaki po opile czy trą-dziku i polecono jej kurację złączającą, udzielając bardzo szczegółowych wskazó-wek. Ale pani nie chce czekać 10 dni czy dwa tygodnie i podwaja ilość smarowań środkiem leczącym, jaki jej polecono, wywołując — ostre oparzenie. Albo też, gdy łuszczenie już się rozpoczyna, niecier-pliwa istota „pomaga” przez zdrapywanie odstających łuszek i kaleczy delikatny,

## diadryta : pogoda



**PANACRIN**  
Mgr. Bukowskiego

młodzieńki naskórek, psując oczywiście wynik kuracji.

Otoż, drogie Panie — zapamiętajmy to sobie bardzo dokładnie: tylko codzienna systematyczna pielęgnacja cery, włosów, rąk, nóg (i ubrania) pozwoli nam zawsze estetycznie wyglądać.

A w tym wypadku, kiedy potrzebna jest kuracja specjalna, musi ona być prze-prowadzona od początku do końca ściśle według wskazań lekarza, czy kosme-tyczki, jeżeli ma dać dobre rezultaty.

Wreszcie trzecia sprawa — długotrwa-łych kuracji. Są defekty, jak np. głębo-kie zmarszczki, czy silnie rozszerzone po-ry, a szczególnie nadmierna tłustość, łupież i wypadanie włosów, które wymagają szeregu miesięcy, a czasem kilku lat sy-stematycznego leczenia. Przypnie, że nie jest to rzecz łatwa — wykonywać skom-plikowane nieraz zabiegi i nie widzieć żad-nej poprawy, czasem nawet w pierwszym okresie kuracji pogorszenie wyglądu. Je-żeli jednak mamy zaufanie do lekarza, który kurację przepisał, musimy wierzyć, że rezultat przyjdzie pewnego dnia tak, jak wiemy, że z malutkiej kulki zalążka owocowego, którego nie podobna ugryźć bez przykrości, wyrosnie piękny, duży, smaczny owoc — trzeba tylko pozosta-wić mu na dojrzewanie właściwy czas. Zmienia-nie w tych wypadkach sposobu postępowania co kilka dni czy tygodni równoby się nadgrzyzaniu coraz to nowego „niedoro-stka” — wszystkie będą jednakowo nie-smaczne; podczas gdy dojrzale owoce wszystkie jednakowo uciechają nasze podnie-bienie. Dla każdej niemal dolegliwości istnieje kilka dobrych metod leczenia, ale każda z nich musi być zastosowana w ca-łej rozległości, aby można było ocenić jej wartość.

We własnym interesie pań leży zrozumi-enie i zastosowanie się do tego podsta-wowego warunku osiągnięcia dodatnich wyników nie tylko w dziedzinie kosmety-ki, ale wazystkich niemal spraw życia.

Helena Brzezińska

Kierowniczka Działu Kosmetycznego  
w Instytucie Kosmetyczno-Lekarskim  
IZIS w Warszawie

## Fryzury

Z fryzurą damską jest podobnie jak z kapelusząmi. Przyjrzey i rysownicy tworzą nowości, które się przyjmują lub nie przyjmują. Zdarza się niestety, że ta-kaś moda staje się od razu popularna i trwa z pewnymi odmiannami lat kilka, inna czai się zwolna, przyjmowana jest z obawą, zwycięża zaś po pewnym cza-sie. Bywa i taka, która błysnęła i szybko gąs-nie. Zwłaszcza śmiełsze, oryginalniejsze pomysły przyjmują się zwykle z obawą i jakby nieufnie.

Najpiękniejsza fryzura i najładniejszy kapelusz mogą być nieodpowiednie dla pewnego typu urody a także niewłaściwe do każdego stroju.

Już na jesieni moda nakazywała czesnąć się w ten sposób, aby odsłaniać kark i upi-nać włosy na wierzchu głowy, ale dopiero w karnawale moda ta przyjęła większe rozmiary, nie stała się jednak nigdy bar-dzo popularna i chwilowo nawet zdaje się przechodzić. Dlaczego? Po prostu dlate-



go, że jest to uczesanie trudne do ułożenia, a także trudne w noszeniu.

W uczesaniu do góry może być Pani bardzo pięknie, ale układ loków musi być niezwykle staranny, odpowie. hi do owalu twarzy, tył zaś nie może się rozsy. pywać w beładnych pasmach drobnych włosów na kark i ubranie. Jest to uczesanie strojne, można powiedzieć wieczorowe, już więc z tego powodu nie odpowied. nie na co dzień. Nadaje się za to wybornie do wplatania między loki ozdobnych grzebyków czy klipsów, kokard, kwiatów i piór.

Należy się z tym liczyć, że uczesanie to powróci z jesienią, aby w karnawale zwyciężyć na całej linii, ale to jeszcze sprawa przyszłości, która może kryć w sobie duże niespodzianki.

Tymczasem panie, nie mogące się pogodzić z podczesywaniem włosów na tyle głowy gładko i do góry, wpłynęły na utworzenie się mody kombinowanej. Więc loki z przodu, a nad karkiem wałki czy loki, ułożone od ucha do ucha.

Przez chwilę mogło się wydawać, że przyjmie się moda zbierania włosów nad karkiem i związywanie aksamitką czarną lub spinając kłami. Jest to uczesanie bardzo miłe, niestety, nazywał pensjonarskie i tylko dla bardzo młodych osób odpowiednie.

Za to zwiniecie węża nad karkiem przymie się prawdopodobnie dość szeroko, chociaż do tegorocznych kapeluszy siedzących na czubku głowy podstawa z loków wydaje się wprost konieczna. Możemy zatem wybierać i czesać się rozmaicie w zależności od toalety, kapelusza i typu urody.

Dnia 19-go lutego odbył się w Warszawie tradycyjny bal cech fryzjerów. Była to prawdziwa rewia — konkurs artystycznych, modnych fryzur. Uczesania stojące do konkursu musiały być wykonane na miejscu i pomyślane indywidualnie, jakkolwiek oparte na ostatnich wskazówkach sztuki fryzjerskiej w Europie.

Wśród 19 pań, stojących do konkursu większość była uczesana do góry, jakkolwiek włosy nie zawsze podniesione były prosto od karku ku górze, ale bardzo często szły zebrane razem, niejako od ucha do ucha, aby potem układać się w loki od skroni do skroni.

Przy okazji skorzystajmy z uwag, jakimi nas darzy wiedza mistrzów fryzjerskich.

Każda z nas po bytności u fryzjera albo nie śmie tknąć zupełnie ułożonych loków, albo zniecierpliwiona szczerze wszystko razem do tyłu, burząc nieraz pracę kilku godzin.

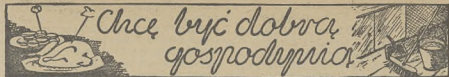
Otóż czy Pani była u fryzjera, czy uczesała się sama, dopóki zależy jej na tym, aby, o ile to możliwe, nie zburzyć całej kompozycji, musi czesać włosy partiami, zawsze w kierunku jak są w danym miejscu ułożone fale czy pukle, pomagając przy czesaniu ręką do właściwego zwinienia się loków.

Na koniec jeszcze uwaga. Trwała ondulacja wymaga ułożenia włosów, czego się często zaniedbuje. Jeżeli włosy po prostu rozczesamy, tworzy się sucha szopa wcale nieestetyczna. Toteż po rozczesaniu należy włosy pobierać w większe pukle i ułożyć przy pomocy odrobiny brylantyny.

A wreszcie nowina z rynku fryzjerskiego. Wynaleziono sposób trwałego ondulowania włosów stycznych bez przyżółcania, co tak zniechęcało starsze Panie od stosowania tego zabiegu.

Amo.





## Niebezpieczeństwa pracy w gospodarstwie domowym

Każda praca kryje w sobie możliwość spowodowania uszkodzeń fizycznych u osoby pracującej. Nie jest ich pozbawiona i praca przy gospodarstwie domowym. Każdy nieczysty ruch, przecięcie zabezpieczenia stołka, drabinki, czy innego sprzętu, na który się wspinaemy, może spowodować upadek, a z nim nieprzewidywalne skutki. Niekontrolowany hak lub sznur mogą spowodować oberwanie się ciężkiego lustra, czy obrazu.

Nieroztropnie rozlecanie ognia, nie tylko w piecach, lecz nawet pod kuchenną płytą może stać się przyczyną poparzenia, zniszczenia posadzi, a nawet pożaru.

Nie mówi się już o niewiarogodnie lekomyślnych sposobach przyrządzania domowych past do podłóg na ogniu, które setki razy powodowały wypadki śmiertelnego poparzenia.

Każde zbliżenie się do ognia, do rozgrzanego garnka, do piecyka, w którym coś się piecze; każde nierozważne lub bezmyślne uchwycenie tasaka, siekierki czy zwykłego noża — grozi niebezpieczeństwem okaleczenia.

Praca domowa jest powszednia — i właśnie dzięki temu zżyliśmy się z nią i nie doceniamy jej niebezpieczeństw. I dlatego, tym bardziej może należało by zreformować wewnętrzna postawę psychiczną kobiet w stosunku do tych niebezpieczeństw. Nie mamy tu na myśli przeciwności ich grozy. Bynajmniej. Raczej liczenie się z ich istotą i umiejętne oraz świadome ich unikanie.

Unikanie niebezpieczeństw w pracy codziennej przy gospodarstwie należy przez zapobieganie możliwości wywołania wypadków. Do tego potrzebne są: roztargnienie, przewidywanie, opanowanie, oraz przygotowanie teoretyczne i praktyczne do wykonywanych czynności osoby pracującej.

Są jednak pewne niezbędne zajęcie gospodarskie, gdzie niebezpieczeństwo czai się ukryte, a zapobieganie mu wymaga czegoś więcej poza wyżej wymienionymi warunkami. Tę sferę niebezpieczeństwa pracy wprowadza elektryfikacja gospodarstw domowych.

Czy wobec tego należy się wyzyść z domów elektryczności? Wcale nie. — Trzeba ją tylko należycie poznać, aby móc nią się z całą świadomością, a co za tym idzie i bezpieczeństwa — posługiwać.

Przystosowanie elektryczności do posług codziennych jest największą zdobyczą techniczną w dziedzinie gospodarstwa domowego. Zapewnia idealną czystość, największą szybkość wykonania danej czynności, daje najlepszy wynik pracy. Przy czym maksymalnie zaoszczędza fizyczny wysiłek osoby pracującej, ogranicza się do najmniejszej przestrzeni działania, powodując jednocześnie minimalne koszty.

Wiele rzeczy ludzkiej posługuje się elektrycznością na każdym kroku. To sprawia,

że ci ludzie posługują się nią *machinalnie*, nie doceniając ani jej wygody (półki mają elektryczności do swego rozporządzenia), ani jej niebezpieczeństwa. A przecież nieostrożność lub nieumiejętne obchodzenie się z elektrycznością, tykołotnie bywało już powodem nieoczekiwanych katastrof, porażań, pożarów itp.

Sprawą pierwszorzędnej wagi jest przede wszystkim świadomość w jakich okolicznościach możemy stać się mimowolnymi sprawcami nieszczęścia. Przytoczenie kilku klasycznych przykładów znakomicie ułatwi orientację. Jak wiadomo, dalekie są one doskonałym przewodnikiem elektryczności. W zależności od siły przepływającego prądu prąd elektryczny wywołuje może człowiekowi większe lub mniejsze obrażenia.

Organizm ludzki wytrzymuje do pewnej określonej granicy siłę napięcia elektrycznego, po przekroczeniu której porażenie bywa śmiertelne i działa piorunujące. Odnośno się to, jak ostatnie badania naukowe wykazały, do prądu o niezbyt wysokim napięciu. W wypadkach łagodniejszych porażenia objawiają się częściowym paraliżem lub zanikiem chwilowym lub całkowitym poszczególnych zmysłów, zazwyczaj najslabszych w danym organizmie.

Aby uniknąć podobnych niebezpieczeństw, trzeba uważać aby nigdy nie spowodować tzw. "krótkiego spięcia", którego "urazienie" powodowałyby poprzez organizm człowieka. Dlatego nie należy korzystać z telefonu w czasie burzy lub bodaj suchych wyładowań atmosferycznych. Lecz nie tylko wtedy telefon jest zdradliwy i niebezpieczny. Tak wiele pań lub uprzyjemniać sobie chwile porannej kąpieli — rozmawiając telefonicznie ze znajomymi.

Otóż trzymanie słuchawki przy uszach i współczesne kręcenie kurków wodociągów może spowodować porażenie. Naciśnięcie mokrym palcem *zwłoka elektrycznego* umieszczonego nad wanną, i jednocześnie dotknięcie nogą czy drugą ręką kurków lub metalowych oprawek rur ka-

nalizacyjnych, znajdujących się w wannie, bywa również niekiedy śmiertelne. Dlatego najlepiej w pokoju kąpielowym nie instalować nigdy dzwonek elektrycznych, a posługiwać się ręcznymi.

To samo da się zastosować do aparatu radiowego. Istnieją osoby, które potrafią jednocześnie rozmawiać przez telefon, drugim uchem łowią na słuchawki koncert nadawany w Polskim Radio. Osobom tym należy poradzić, aby zrezygnowały z niebezpiecznego przyzwyczajenia i jak najszybciej zainstalowały u siebie głośnik. Wtedy nie będzie stało na przeszkodzie jednoczesnemu słuchaniu radia podczas telefonicznej rozmowy. Często się też zdarza paniom dom, że czynności gospodarskie wykonują ze słuchawkami na uszach.

Przy monotonii pracy domowej jest to niekiedy jedyna rozrywka. Wtedy należy jednak uważać, aby nie posługiwać się współcześnie żadnym *selektryfikowanym narzędziem pracy*. Nie można włączyć lampy elektrycznej, wkręcać żarówki, pracować elektrycznym żelazkiem, pracować elektryczną froterką lub odkurzaczem itp.

Poczwirze radiatory, tak często teraz zastępujące piece w nowobudowanych domach mieszkalnych, też grożą nam niebezpieczeństwem. Gdy, jedząc po pokoju elektryczną froterką lub odkurzaczem, oprzymię się jedną ręką o kaloryfer, a drugą ujmujemy maszynę i to w dodatku w jej metalowych częściach, możemy wywołać przykre następstwa. To samo spowoduje aparat do suszenia włosów lub elektryczne rurki do włosów. Tym więcej, że często w pobliżu toalety, przy której umieszczony jest elektryczny kontakt, znajdują się owe niepozorne, a tak groźne radiatory. Te i setki podobnych im nieostrożności popamiętamy bezkarnie tysiące razy. I dlatego bagatelizujemy sobie zarówno niebezpieczeństwo, jak i wszelkie przestrogi. A jednak taka źle pojęta brawura może przy specjalnie „sprzyjających” okolicznościach wywołać w naszym życiu poważne, a nawet katastrofalne powikłania. Jednak mimo wszystko niebezpieczeństwo grożące nam od siły prądu nie powinno zrażać nas do posługiwania się elektrycznością.

Przeciwie — powinno zachęcić szerokie masy profanów do należytego znanajęcia się z jej właściwościami, aby tym pewniej i niezawodnie można się było elektrycznością posługiwać na co dzień.

Na tym kończymy omawianie spraw związanych z organizacją prac domowych, z kolei przejdziemy do drugiej niemniej ważnej umiejętności o charakterze wybitnie administracyjnym — do prowadzenia domu.

Maria Ankielczowa

## Kamienie żółciowe

powstają wskutek złego funkcjonowania wątroby. Wątroba jest filtrem dla krwi. Zanieczyszczona krew może powodować szereg rozmaitych dolegliwości: bóle artretyczne, łamanie w kościach, bóle głowy, podenerwowanie, bezsenność, wzdęcia, odbijanie, bóle w wątrobie, niemożność w ustach, brak apetytu, swędzenie skóry, skłonność do obstrukcji, plany i wrzuty na skórę, skłonność do tycia, młodości, język obłożony. Choroby zięj przemiany materii niszczą organizm i przyspieszają starość. Ra-

cjonalna, zgodna z naturą kuracja jest norowanie czynności wątroby i nerek. Dwudziestoletnie doświadczenie wykazało, że w chorobach na tle zięj przemiany materii, chronicznego zaparcia, kamieniach żółciowych, żółtaczce, tyfoidzie, artretyzmie mają zastosowanie zioła „CHOLEKINAZA” H. NIEMOJEWSKIEGO. Broszury bezpłatnie wysyła labor. fiz.-chem. „Cholekinaza” H. Niemojewskiego, Warszawa, Nowy Świat 5, oraz apteki i skł. apteczne.

Nierwazę sejm niepodległej Polski zniósł tytuły rodowe, pozostało jednakże wiele tytułów naukowych, służbowych, zawodowych i innych, które na każdym kroku komplikują obcowanie z ludźmi. Do tytułów tych, niektórych ludzie przywiązują bardzo wielką wagę i wiele osób uważało by za rzecz niestosowną i wysoce niewłaściwą nie wymieniać zawsze i wszędzie należnego komuś tytułu. Tytułomania ta, dochodząca nierzadko do śmiesznej przesady jest zwykle wynikiem próżności i przeceniania swej ważności i znaczenia, to też stale jest wyśmiewana jako przedmiot humorystycznych anegdotek.

Wśród ludzi, którzy wychowywani nie używają się wiedz w rozmowie tytułów, które można wtrącić tylko od czasu do czasu. W stosunkach urzędowych do wice-dyrektora mówi się „panie dyrektorze” tak samo jak i w sferach wojskowych do podporucznika czy podpułkownika — „panie poruczniku”, „panie pułkowniku”, a mając do wyboru kilka tytułów wybieramy zawsze najszlachetniejszy. Ale nawet najwyższych tytułów należy używać umiarkowanie. Mówiąc do starszych kobiet mężczyzn używają tytułu ich męża a więc: pani prezesowa, pani generałowa i t. p., kobiety mogą posługiwać się takim zwrotem tylko w stosunkach bardzo oficjalnych lub przy zachodzącej dużej różnicy wieku. Nigdy jednakże nie można mówić: pani porucznikowo, pani radczyni, pani doktorowo i t. d., a tego rodzaju tytułowanie jest w obcowaniu towarzyskim lub jednej sfery jest zupełnie nieodpuszczalne. Wprawdzie kariera i stanowisko męża jest bardzo często zasługą żony; wzmiankę jakiegoś męża w domu, jej taktu i umiejętności życia z ludźmi, a nade wszystko przedniego talentu usuwania się w cień wtedy gdy zajdzie tego potrzeba — ale tego w towarzystwie nie wypada wymawiać! Panie w rozmowie między sobą używają formy „pani”, z dodaniem imienia o ile nie zachodzi zbyt wielka różnica wieku czy stanowiska, która upoważnia tytuły kobiecie starszą do zwracania się z imienia, podczas gdy młodsza używa formy „pani” lub z dodaniem tytułu. Nie powinno się też nigdy a zwłaszcza do pań zwracać po nazwisku, tak samo jak i używać formy „panie szanowny” — gorsze od tego może być tylko mówienie: panie A, panie Ce... O osobach trzecich w ich obecności mówi się jedynie zawsze pan lub pani z dodaniem imienia lub tytułu. Nawet choćbyśmy byli z kimś tak zaprzyjaźnieni że jesteśmy z nim po imieniu, musimy odwoływać się o nim bardziej ceremonialnie o ile w towarzystwie znajdują się ludzie obcy lub mniej nam znani. O dziełach: mój syn, moja córka. Mówiąc do obcych o zamężnej córce dodaje się jej nazwisko, jednakże żadnych tytułów dodawać nie należy. W ogóle mówiąc o kimkolwiek z rodziny nie wymienia się jego tytułu, tylko nazwisko i stopień pokrewieństwa.

Mówienie pani i pani z dodaniem imienia jest przyjęciem dobrych znajomych i młodzieży między sobą przy pobieżnej i towarzyskiej lub wszystkich używamy jako niezgodna z duchem języka polskiego, podobnie jak zwrot „wy”, który jest bardzo mało elegancki. Tytuł mistrza nadaje się znakomitościom z świata artystycznego w dowód wielkiego uznania, nie można go jednak nigdy łączyć z słowem „pan”.

Wprawdzie tytuły rodowe oficjalnie są w Polsce zniesione, jednakże z przyzwyczajenia używa się ich nierzadko w stosunku do osób starszych. Osób młodych nie można nigdy tytułować ani przy prezentacji ani w rozmowie.

Zbytnia ceremonialność w życiu tak samo jest nie wskazana jak zbytnie poufaleństwo. Mówienie sobie po imieniu jest dozwolone sympatii i przyjaźni, dlatego trzeba być wstrzemięźliwym w proponowaniu t. zw. „Bruderschaftu”, który upoważnia zawsze do większej zażyłości i poufalskości. Zanim więc damy komuś te prawa, trzeba się dobrze zastanowić czy na to zasługują i czy nie będziemy tego kłóliś żałować. W razie różnicy wieku mówienie po imieniu proponuje osoba starsza, mełtka panie i człowiek żonaty nie żonatomu; przy wzajemnej szczerze sympatii ceremonii tych można zaniechać, trzeba jednakże zawsze wyuczyć czy nasza propozycja mówienia sobie po imieniu będzie chętnie przyjęta, by nie narazić się na odmowę, choćby podaną w jak najdelikatniejszej formie.

Lata niewiedza często zacierała wiele odcieni niegdyś poufalszych wywołując kłopotliwe sytuacje przy spotkaniu dawnych kolegów i znajomych z których jeden zajmował skromne stanowisko, drugi zaś stał się dygnitarzem. O ile jesteśmy młodszy ranga i wiekiem rozpoczynamy rozmowę na „pan” czy „pani”, a jego lub jej rzecz będzie wrócić na dawną formę zażyłości — czy też na zawsze o niej zapomnieć. To liczenie się z sytuacją i jakością zajmowanego stanowiska ma w sobie coś przykrego i bezsensownego, są to bowiem częste rzeczy przypadku i nie świadczą o prawdziwych walorach człowieka. Trzeba jednakże pamiętać, że pewna oficjalność i rezerwa w stosunku do ludzi pod jakimkolwiek względem lepiej sytuowanych jest u ludzi dobrze wychowanych problemem ich wysokiej godności osobistej i obawy przed posądzeniem o narzucanie się. Przeciwnie znów ludzie kulturalni nigdy nie dają odczuć innym swej wyższości z racji zajmowanego stanowiska, lecz gdy chcą zachować zawsze grzeczną rezerwę nie dopuszczając nawet myśli o możliwości spoufalenia się.

I. Gra.

## Higiena dziecka

### I. Pokój dziecienny

Następnie ważnym sprzętem jest wysoka komoda o trzech poziomach ścianach ochraniających blat, aby dziecko przy przejmowaniu nie spadło, lub nie potraçało przedmiotów, znajdujących się na komodzie. Mebel musi być wysoki, aby osoba przewijająca nie schylała się, to utrudnia sprawność pracy; musi być w swojej dolnej części podzielony na pół: z lewej np. szafka z półkami na pieluszki, które można później wyjąć i przetrząsnąć półki na zawieszanie sukienek i płaszczków, prawa strona będzie zawierała szuflady na koszulki, kaftanki, sweterki. Górna szufladka przeznaczona jest na przybory toaletowe. Na wierzchu komody kładzie się koczek poczwórnie złożony o specjalnie dopasowanej poszewce, lub — co lepiej — poduszkę z suchej szezki lub trawy morskiej w ceratowej poszewce, która to poduszka służy do namydlania niemowlęcia przed kąpielą, a po osuszeniu ceratki, w ciągu dnia okrywa się ją prześcieradkiem i służy do przewijania. Przewijanie w kółeczku jest niewygodne, zawsze lepiej dziecko wyjąć z niego, ułożyć na komodzie, w której są pieluszki, puder, wazelina itp.. Nieduży stolik z dolną półką lub tak zw. szafką nocną przeznaczamy na te przybory toaletowe, które nie mieszczą się w szufladzie, np. wata w szklanym zamkniętym słoju, miseczki, może też stać butelka, smoczek w suchej, przykrytej od kurza szkiance itp.

Na dole może być maszynka spirytusowa i spirytus (to oczywiście w mieszkaniach, gdzie nie ma gazu) i rondelki. Niezbędny we wzorowym pokoju dzieciennym sprzęt jak waga, musi być wzięty na swój ciężar stać na silnym meblu. Najśladniejszym jest zwykle komoda, ale można dla wygody zrobić inaczej, gdyż na komodzie może być ciasto, gdy będziemy się zabierać do codziennej kąpieli malego. Zamiast niedużego stolika na przybory, polakujemy na białe zwyczajny stół kuchenny, na nim umieścić się wagę, z drugiej strony maszynkę i wymienione przybory toaletowe. Dwa lub trzy krzesła, stołeczek pod nogi (potrzebny do wygodnego siedzenia przy karmieniu piersią), oraz wianienka na wyso-

kim stożku dopełnią umeblowania. Jeżeli z dzieckiem śpią matka lub opiekunka, to wstawiamy metalowe, białe lakierowane łóżko, które zakrywa na dzień białą kapą. Łóżko to w żadnym wypadku nie może służyć do przewijania dziecka, ani wolno brać dziecka na noc do tegoż łóżka starszej osoby. Okna nie zasłaniamy, wystarczą roleta (nie ciemna) aby zbyt wczesne słońce nie budziło malego, jeśli pokój wschodni, lub, by latem, nie nagrzewało za mocno pokój, gdy ma wystawę południową.

Dla odzby wystarczającą zaś lekcie białe firanki, które raczej wiszą na ścianie przy oknie, niż na szybie, lub po prostu biała falbana namarszczona na drewnianym, lekkiem warku. Nie trzeba dodawać, że firankę pierzemy często. Przy łóżku nie umieszczamy firaneczki, są one tylko zbiornikami kurzu, a tamują dostęp powietrza.

Podługę zaciągana czy też posadzki froterujemy raz na tydzień i zamiatamy na wilgotno, podługę niemalowaną — szorujemy, ale z uwagą, aby nie zaprowadzić wilgoci w pokój dziecka. Dywan są nie do pomyślenia, jeśli jednak dziecko jest większe, raczej, chodzi, bawi się na podłodze, a przy tym mieszkaniu jest np. parterowe, lub pokój nad bramą, przez co podłoga chłodna, wówczas można rozkładać na zimę niezbyt gruby koczek, najlepiej mieć dwa na zmianę, aby można je swobodnie prać, trzepać, wietrzyć.

Z biegiem czasu, gdy dziecko zaczyna zabierać się do chodzenia, bardzo dobry jest koczek, tzn. drabinki złączone w czworobok, stanowiące zagrodę do zabawy, pełzania. Ustawiamy go na kocu. Wysokość ścianki robimy, mniej więcej na wysokość dziecka, zostawienie szczebli drabinek niezbyt szerokie, aby dziecko nie przesunęło przez nie główki i nie uwzględniło jej.

W ustawieniu mebli w dzieciennym pokoju kierujemy się tym, aby kółeczko miało możliwie jak najrówniejszą temperaturę, to znaczy nie stawiamy go ani zbyt blisko pieca czy kaloryferu, ani okna. Dhamy o to, aby światło słoneczne jasnie było świeciło w oczy dziecku, to znaczy stawia-



by je tyłem do okna, ale to nie znaczy, że je uczymy spać w zaciemnionym pokoju, chodzi tylko o to, żeby rozwijające się zmysły nie otrzymywały zbyt ostrych wrażeń. W tym celu też malujemy ściany wadło, olejno na łagodne, jasne, a nie jaskrawe barwy, nie wieszamy ich obrazami piki dziecko malutkie, za wyjątkiem świętego obrazka nad łóżeczkiem.

O ile ze względów oszczędnościowych chcemy przystosować posiadane już meble dla dziecka, to można komode zastąpić stołem, a szafki na bieliznę — szafką. Rzecz zrozumiała, że o ba to meble lakieruje się na jama, a jeśli szafka posiada jakieś oz-

doby na wierzchu, co się starym meblom zdarza, to je usuwamy, aby nie gromadziły w uchyłkach kurzu, a zresztą wyglądały na białym meblu trochę zabawnie i nie na miejscu.

W uzupełnieniu wymienionych urządzeń, a ile mieszkanki nie posiada łazienki, lub łazienka jest daleko od pokoju malucha, nad prz drzwiach, musi być umywalnia, nad nią wieszak na ręczniki i fartuch, który osoba pielęgnująca niemowlę wkłada na siebie, wchodząc do pokoju, po czym zawsze myje ręce, zanim się zbliży do niemowlęcia.

Wanienka niekoniecznie musi stać w pokoju, jeśli łazienka duża, to tam ją można umieścić, jeśli jednak nie jesteśmy zupełnie pewni, że nie będzie komu innemu i do czego innego służyła, lepiej niech oszuszona i okryta stol w pokoju dzieciennym. Natomiast nie może stać tam kosz z brudną bielizną dziecka, którą niezwłocznie wynosimy i pełny nocnik. Czysto natomiast i dokładnie umyty, po każdym użyciu musi mieć swe miejsce np. na dole w szafce nocnej.

(d. o. n.)

B. S.

## Towaroznawstwo

### SERY

Sery otrzymujemy z twarogu, czyli, ściśle biorąc, z mleką krowiego, owczego i koziego. Jak powstała prawda powiedziana było wyżej, podkreślaliśmy również znaczenie jego jako pełnowartościowego białka zwierzęcego, mogącego zastąpić mięso. Czy mamy do czynienia z twarogiem z mleką pełnego, czy zbieranego, nie zmienia to wartości jego jako białka, tłuszcz możemy uzupełnić przez dodatek śmietany, względnie masła, żółtek i t.p., w zależności od tego co z twarogiem robimy. Poza białkiem sernik — kazeina zawiera sporą ilość tak potrzebną organizmowi fosforu.

Sery przerobione z twarogu są na ogół białe pokarmem wysoko wartościowym, powszechnie znane, w dobrym gatunku sery, jak holenderski, sprzedawany w kulach ważących około 2 kg, o powierzchni zabarwionej na czerwono, litewski — ostrzejszy od poprzedniego dość podobny, tyliczki od poprzedniego dwukrotnie i więcej cięższy w kształcie kłęga, oraz ser trapiastowy w małych krążkach, mający niewielkie oczka włógitne w środku. Ser szwajcarski w dużych krążkach ma oczka duże, tak że się w niektórych może zmieścić palec. Ser holenderski zwany także edamskim, szwajcarski i trapiastowy są łagodne, litewski i tyliczki są ostrzejsze, podczas dojrzewania na skutek specjalnych zabiegów zachodzą w nich pewne przemiany wpływające na smak i zapach.

Są to sery u nas najpospolitsze, nie możemy bowiem wymienić wszelkich gatunków, zwłaszcza zagranicznych, mało używanych przez szerszą publiczność.

Wspomnieć należy o sere szwajcarskim oryginalnym, do którego nasz jest podobny, oraz o parmezanie, którego nie jada my choćby dlatego, że jest twardy tak, że ani krajać, ani ugryźć go nie można. Używa się go w stanie utartym, jako posypka lub też do podniesienia smaku potraw, sosów, beszamelu itp.

Nasz ser ziołowy, jak się również tylko utarty, zapach swój zawdzięcza on domieszcze ziół, głównie zaś soku wyciśniętego z chrzanu.

Nie chodzi nam tutaj o zapoznanie się ze wszystkimi gatunkami serów, idzie raczej o zwrócenie uwagi na ich właściwą wartość i znaczenie.

Ser pochodzący z pewnego źródła, tusty czy półtusty, posiadający cechy właściwe swemu gatunkowi jest pokarmem cennym dla człowieka zdrowego, dla chorych nie zawsze dosyć strawnym, ostre zaś bywało nawet drażniące, tak, że, o ile podsycały apetyt, w stanie zdrowia normalnym, przy niektórych chorobach są zabronione.

Ważniejszym zagadnieniem są jednak

sery topione, co do których publiczność zupełnie prawie jest nieświadoma, z ogromną dla siebie szkoda.

Od kilku lat rozpowszechniło się bardzo użycie małych, elegancko opakowanych serków, dających się wygodnie dozować, podawać, amarów i uchodzących za pożywienie nie tylko równie wyższe wymienionym serem, ale nawet więcej wartościowe, gdyż specjalnie starannie przygotowane. Podawane często procentowe dane co do zawartości tłuszczu wydawały się zadawajające.

Rzecz się jednak ma tak, że te procentowe dane dotyczą suchej masy sera, nie zaś sera powstałego po przetopieniu jako całość. Do przetapiania służy sery w ogóle gorsze, niepełnie udoje, mogłoby to być umiśnionym i sumiennym przerobem dać jednak dobre rezultaty, gdyby nie to, że wytwórcy, korzystając z faktu, że białko wysysa w sobie z łatwością duże ilości wilgoci, do serów tych wprowadzają tyle wody, że procent tłuszczu spada średnio na 6-7%, a otrzymany produkt posiada minimalną wartość odżywczą, co jest tym gorsze, że publiczność, wprowadzona w błąd, kupuje te serki jako pożywnie sery, zastępując nimi jaj, mięso z ciężką stratą dla odżywiania.

Sprawa pogarsza się jeszcze o tyle, że do serów tych dodawane bywają środki konserwujące. Dlatego musimy się liczyć z tym, że serki śmietankowe, smarujące

## Ziemie wschodnie proszą o lekarzy

Podczas gdy w Warszawie młodzi lekarze przysięgają nieraz głodem, pracując prawie darmo a nawet przerzucają się do innych zawodów — Ziemie Wschodnie błagają o lekarzy. I to nawet nie o takich, którzy za grosze dla idei będą pracowali — ale o ludzi, którzy przyjechaliby zająć ciekawie na nich, płatnie i to dobrze płatnie posady. Stanowisko lekarza, który bierze 250., 300., — zł. stałej pensji, dostaje mieszkanie, opał, światło i prócz tego może praktykować prywatnie — to początek konieczny dla młodego lekarza, który zdobył dyplom i szuka praktyki.

Nie wielu jednak to rozumie i nie wielu decyduje się na wyjazd. Kurczowo trzymają się wielkich miast — a przede wszystkim Warszawy, nie mogą się zdobyć na tak wielkie poświęcenie. Ale tu o żadne poświęcenie nie chodzi. Prosta kalkulacja kupiecka wykazuje ile można „zarobić” na takiej prowincjonalnej posadzie.

Do Towarzystwa Rozwoju Ziemi Wschodnich napływają ciągle listy z Polesia, Wołynia, Nowogródziny — wołające po prostu o lekarzy.

Wydziały powiatowe, Ośrodki Zdrowia,

są łatwo, pięknie owijane, nie stanowią pożywienia wartościowego.

Wracając do serów, o których była mowa na początku, sprzedawanych z brył, należy zwrócić uwagę, aby owe kule czy kręgi były równe, foremne nie spękane, to jakkolwiek pęknięci mogły nastąpić zupełnie przypadkowo, stanowi one jednak drogę dla zanieczyszczeń. Skórka powinna być dość elastyczna, jednolita, a szczególnie nie zdradzać żadnych wzdęć, wakuujących na zachodzące wewnątrz niepożądane procesy.

Ważnym jest bardzo, aby barwa sera, jego włógitność, jakość dziurek, smak, zapach, były — znane nam jako normalne. Wszelkie odchylenia, wakużki albo na to, że ser jest wadliwie przygotowany, albo że się psuje. Konieczne tu jest pewne doświadczenie, zwłaszcza jeżeli chodzi o sery zagraniczne, dojrzewające w sposób specjalny, mogący dla nieświadomych mieć cechy jak gryby zepsuć.

Sery, które mają skłonność do wysychania dadzą się przetrzymać dłużej, tracą wprawdzie dużo ale można je użyć do utarcia w zastępstwie drogiego parmezanu, zwłaszcza z uschniętych kawałków sera ostrego i łagodnego, otrzymujemy kombinację bardzo dobrą. W stanie świeżości w serach w kulach i krążkach trzymają się w p...echowaniu chłodnym, umiarkowanie suchym około 3 tygodni, w temperaturze + 5-7°C.

A. W.

Spółdzielnie Zdrowia — wyznaczają stałe pensje, przygotowują mieszkanie i — czekają. Ale młodzi medycy nie nie śpieszą nawet po zarobek.

Jedną z miejscowości, która jak najprędzej potrzebuje lekarza jest „Młynek” na Polesiu, gdzie T.R.Z.W. wybudowało t. zw. „Dom Akademika” w którym corocznie odbywają się obozy. Młodzi medycy spędzając tam wakacje prowadzą na wielką skalę społeczną pracę sanitarno-leczniczą, frekwencja chorych dochodzi do 2.000, ale trwa to tylko podczas dwóch miesięcy w lecie. Poza tym przez cały rok wszystkie okoliczne wsie pozbawione są zupełnie opieki lekarskiej. Do najbliższego lekarza w Pińsku jest 80 km. końmi, lub 230 koleją.

Dom w Młynku, zbudowany na wzgórzu, obszerny, nowocześnie urządzony stoi właściwie poza letniami obcami cały rok pustą. Odpowiadają go wciąż okoliczni wieśniacy, dopytują się, czy lekarz czasem tu nie przyjedzie. Dom ten posiada doskonałe warunki zdrowotne na utworzenie z niego Ośrodka Zdrowia. Znalazłby się i subwencje na utworzenie i utrzymanie tak ważnej placówki.

## Ostry gościec stawowy i związane z nim powikłania

Wielostawowy ostry gościec, zwany również ostrym reumatyzmem jest chorobą wywołaną przez dotąd bliżej nie znany nam zarazek chorobotwórcy. Przeważnie momentem sprzyjającym wystąpieniu objawów gośćcowych jest przeziębienie, w następstwie którego rozwija się stan zapalny migdałków — czyli tak zwana angina. Rządziel gościec stawowy występuje po katarze nosa — stanowiącym wówczas niejako wstęp do rozwoju właściwej choroby.

Gościec stawowy w swej postaci ostrej zazwyczaj obejmuje kilka stawów — bądź stopniowo — bądź też jednocześnie, stąd też określamy go jako wielostawowy — obejmujący wiele stawów i to przeważnie rąk i nóg. Objawy gośćcowe występują bądź w czasie trwania — bądź w kilka dni po przebytej anginie, lub katarze nosa. Wśród zwykłej temperatury — przeważnie znacznej, przekraczającej nieraz 39°C, bardzo złego samopoczucia — pojawiają się obrzęki stawów rąk lub nóg, bądź jednych i drugich jednocześnie. Obrzęknięty staw jest bardzo silnie bolesny na dotyk, skóra ponad nim zaczerwieniona, błyszcząca; wykonywanie jakichkolwiek ruchów w chorym stanie jest ze względu na nadzwyczaj silny ból całkowicie niemożliwe. Nawet w okresie trwania wysokiej gorączki, chorzy na ostry gościec stawowy są skłonni do bardzo obfitych potów — bez stosowania środków napotnych. Po kilku dniach bolesność i obrzęk chorych stawów zmniejsza się, ale nieomal jednocześnie w innych stawach pojawiają się te same dolegliwości, a jednocześnie gorączka która zaczęła opadać — ponownie zwiększa. Tego rodzaju przerywanie się choroby z jednych stawów na drugie trwa przeważnie kilka tygodni, a nieraz przeciąga się ponad 10 tygodni choroby. Kolejność, w jakiej obzmiewają stawy, nie daje się dokładnie ustalić, pewnego typu w zajęciu stopniowym poszczególnych stawów w większości przypadków nie stwierdza się.

Leczenie gościa stawowego polega przede wszystkim na podawaniu w dość dużych ilościach preparatów zawierających salicylaty, jednocześnie chcąc dać ulgę choremu — robi się opatrunki na obrzękłe stawy — przeważnie z maści ichtyolowej bądź też nakłada się na nie kompresy rozgrzewające (pod ceratkę). Przez cały czas choroby dieta przy użyciu pokarmów lekko strawnych, w okresach wysokiej gorączki bezmięsa. Zaleca się dużo jarzyn i owoców surowe. Chorzy powinni być pod obserwacją lekarza, gdyż jednym z najczęstszych powikłań gościa stawowego, niejednokrotnie występującym od samego początku choroby, jest zapalenie wśierdzia, to jest błony wyściełającej wnętrze komór i przedionków serca, przez które krew zostaje przepychana skurczami mięśnia sercowego. Zapalenie wśierdzia nieomal z reguły daje w następstwie stałe utrzymujące się wady serca, nieraz będącą przyczyną śmierci chorego w kilka, najdalej kilkanaście lat — po przebytych gośćcowym zapaleniu wśierdzia.

Wystąpienie tego powikłania jest bynajmniej wskazaniem do zaprzestania dalszego leczenia salicylatami, a wręcz odwrotnie wymaga go bezwzględnie. Dość powszechnie rozprzestrzenione mniemanie jakoby salicylaty były szkodliwe na serce jest zupełnie błędne. Chorzy na gościec stawowy z jednoczesnym zapaleniem

szale krzyszkowy trójbarywny do przybrania bluzek, sukien, serwet, ręczników, fartuszków i t. p. Kolory - kratki czarne, brązowy ze złotawym odcieniem, krzyszki - złoto-złote, punkty - kolor pomarańczowy, to niebieskie. Na tle cytrynowym ładnie będą odbijały barwy następujące: kratki pełne - kolor szaro niebieski, krzyszki - szafirowy, czarne punkty robimy kolorem brązowym szlolistym. Na szarym płótnie damy czarną kratkę barwą ciemnobrązową, krzyszki czerwone, punkty szafirowe. Zresztą wszelkie kombinacje są dowolne.



zawadza muszą być szczególnie skłóliwie pielęgnowani. Zaleca się im jak najdłuższe leżenie w łóżku, oraz dłuższy okres zupełnego zaniechania pracy zawodowej, zaś dla młodzieży szkolnej — przerwanie nauki na około 1/2 roku.

Pośród innych częstszych powikłań gośćcowych wymienić należy wysiękowe zapalenie opłucnej. W razie gdy w opłucnej mieści się dużo płynu, zachodzi konieczność umieszczenia chorego w leżnicy lub szpitalu. Wysiękowe zapalenie opłucnej jest następstwem gośćcowego zakażenia tej błony, otaczającej płuca i poza tym wysiękającej od wewnątrz klatkę piersiową. Jednocześnie z wysiękiem opłucnowym może wytworzyć się również

plyn wysiękowy pomiędzy sercem a otaczającym je luźno workiem osierdźkowym. Jest to komplikacja bardzo poważna i wymaga bezwzględnego umieszczenia w szpitalu dla przeprowadzenia odpowiedniego leczenia.

Następstwem przebytego ostrego gościa stawowego nie zawsze — lecz względnie często bywa gościec przewlekły. Ten rodzaj choroby stawów może być bądź wynikiem przebytego gościa ostrego, bądź samodzielną, od początku samego występuje nieostro, bez wzniesień temperatury, przy tym bolesność bywa w stawach bez porównania mniejsza.

O następstwach, wynikających z powł-

kłań sercowych przy ostrym gościu stawowym, wspominaliśmy powyżej.

Po przebytym ostrym zapaleniu stawów chorey powinien być szczególnie dobrze odżywiany. Dieta obfitująca w nabiał, jarzyny i surowe owoce i w tych wypadkach ma pierwszeństwo przed dietą przeważającą w pokarmy mięsne. Co się tyczy okresu rekonwalescencji pod względem leczniczym, to pobyt i kuracja w zdroj-wiskach tego rodzaju jak Ciechocinek, Inowrocław, Iwanicz, Busko lub Rabka bywa w wielu przypadkach wskazany, niezbędne jest jednak pod tym względem zasięgnięcie opinii lekarza, który opowiadał się chorym od początku choroby.

Dr I. B.

## Gimnastyka poranna

V.

1. Ćwiczyć 3 kroki biegu w miejscu na przemian z 3 podskokami obunóż również w miejscu. Powtórzyć 6 razy.

2. Wsparły ręce o poręcz krzesła, ćwiczyć przysiady. Na raz — stanąć na palcach, na dwa — wykonać przysiad, na trzy — prostując nogi powrócić do pozycji poprzedniej, na cztery — opuścić się na całe stopy. Wykonować wolno w pozycji starannie wyprostowanej. Przećwiczyć 6 razy.

3. Stanąć w postawie zasadniczej. Ćwiczyć kłasnienie dłońmi z przodu i z tyłu. Ramiona opuszczone wzdłuż tułowia. Na raz — kłasnąć dłońmi z przodu, na dwa — wzmach obu ramion do boku, na trzy — kłasnienie z tyłu z jednoczesnym skłonem tułowia w tył, na cztery — powrót do pozycji początkowej. Wykonać 10 razy.



Ćwicz. 6.

5. Usiąść po turecku, wyprostować się starannie, przechylić głowę w tył. Wykonywać wolnym ruchem dwa krążenia głowy w prawo, a następnie dwa w lewo. Ruch samej tylko szyi. Przećwiczyć 4 razy.



Ćwicz. 3.

4. Ćwiczenie równowagi. Stanąć na jednej lekko ugiętej nodze, ramiona wyciągnąć w bok a drugą nogę do tyłu, tak, aby tworzyła z tułowiem linię prosta. Wytrzymać chwilę w tej pozycji, następnie opu-



Ćwicz. 4.

ścić powoli wzniesioną nogę i ramiona. Zmienić nogę i stojąc na drugiej wykonać to samo. Powtórzyć ćwiczenie 6 razy.



Ćwicz. 7.

6. Stanąć w pozycji zasadniczej. Spieść ręce z przodu palcami. Przesunąć przez nie nogę. Wyprostować się. To samo z drugą nogą. Przećwiczyć 8 razy, starając się zachować jak najlepszą równowagę.

7. Położony się przodem, ramiona wyciągnięte w przód. Ćwiczyć skłony tułowia do tyłu, przegnając się głównie w kręgarz piersiowych ruchem powolnym i jednostajnym. Wykonać 6 razy.

8. Marsz dookoła pokoju. Na przemian 6 kroków na palcach, następnie 6 kroków na piętach. Przemaszerować 36 kroków.

## Konferencja w sprawach młodzieży

W dniach 4 — 6 marca b. r. odbyła się w Warszawie konferencja poświęcona sprawom młodzieży, zwołana przez Główną Kwaterę Harcerzek.

W konferencji tej wzięły udział przedstawiciele grup instruktorskich harcerzek ze wszystkich ziem polskich oraz liczni goście, m. in. przedstawiciele Ministerstwa W. R. i O. P.

Program konferencji obejmował szereg zagadnień dotyczących spraw młodzieży. I tak:

p. Martynowiczówna omówiła ruchy ideowe wśród młodzieży na przełomie XIX i XX wieku. Referent rzucił światło na to, na którym wyrósł Harcerstwo oraz podkreślił pewien wspólny ideał wychowawczy ówczesnej młodzieży.

P. dr A. Jakiel przedstawił prąd w wychowaniu młodzieży we Francji, Anglii i Stanach Zjednoczonych A. P. Z zestawienia tych prądów z sylwetką duchową danego narodu widać jasno, że ideał wychowawczy musi wynikać z ducha narodu, musi stać się jego własną wartością.

W następnym referacie p. prof. S. Hessen podał krótki rys historyczny i charakterystyczny ruchu młodzieżowego w krajach dyktatorskich, a więc Rosji Sowieckiej, Italii i Niemiec. P. prof. Hessen zebrał zasadnicze różnice wychowania in-

dywidualistycznego i masowego, przedstawiając niebezpieczeństwa wychowania totalnego, traktującego wychowanka jako egzemplarz a nie jako indywidualność oraz sprzeczność tego wychowania z etyką chrześcijańską.

P. Nekraszowa zreferowała współczesne założenia ideowo-wychowawcze w szkole polskiej oraz zagadnienia metod pracy w zespołach młodzieży.

P. minister Poniatoński przedstawił problem przygotowania młodzieży wiejskiej do życia gospodarczego, wynikający z dysproporcji między przyspołem ludności a przeludnieniem wsi i związany z tym koniecznością odpływu młodzieży wiejskiej do miast.

Typy młodzieży bezrobotnej i pracującej, jej warunki bytu, jej dążenia i potrzeby omówiła p. A. Oderfeldówna.

W ostatnim referacie p. K. Sabbat przedstawił prąd ideowy młodzieży akademickiej oraz scharakteryzował środowisko akademickie z jego wszystkimi wadami i zaletami.

Referaty i żywa dyskusja, jaka po nich następowała, przyczyniły się w dużym stopniu do spreżyszenia poglądu grona starszyny harcerskiej na aktualne problemy młodziebie i do oświecenia sobie zadań, jakie stoją przed Organizacją Harcerzek.

# KONKURS

DLA PAŃ PRENUMERATOREK NASZEGO PISMA

POD HASŁEM

## ZDOBYWAJMY NOWE PRENUMERATORKI!!

### 500 wartościowych i pożytecznych premii

NAJWAŻNIEJSZE PREMIE:

1. Serwis stolowy na 12 osób — porcelana kremowa znanej firmy „Cmielów”.
2. Fotel-łóżko z f. „Lechów”, Warszawa, Łucka 14.
3. Srebrna żardiniera z firmy P-cia Hempel — Warszawa, Krak. Przedm. 7.
4. Conrad — Dzieła zbiorowe — 24 tomy — oprawa płócienna — wyd. „Biblioteki Polskiej”.
5. W. Sieroszewski — Dzieła zbiorowe — 25 tomów — oprawa płócienna — wyd. „Biblioteki Polskiej”.
6. „Biblioteka Podróżników Polskich” — 8 tomów — oprawa płócienna — wyd. „Biblioteki Polskiej”.
7. Piotr Michałowski — Piękny album — 40 plansz rotograviurowych — oprawa płócienna — w opracow. M. Sterlinga — wyd. „Biblioteki Polskiej”.
8. Serwis do białej kawy — porcelana firmy „Cmielów”.
9. Wyżymaczka z f. The Kasprzycki Co — Warszawa, Marszałkowska 153.
10. Jedwabny obrus podwieczorkowy z serwetkami — na 6 osób — z firmy R. Krauze — Warszawa, Marszałkowska 154.
11. Serweta kolorowa liliowa, ręcznie tkana z firmy „Len Wileński” — Warszawa, Al. Jerozolimskie 29.
- 12—31. Piękne kasety — zawierające preparaty lecznicze — krem, maseczka i lotion — oraz środki upiększające: puder, pomadki do ust, róż, ołówki do brwi i rzęs i t. p. Instytutu Kosmetyczno-Lekarskiego „Izis” w Warszawie, Senatorska 37.
32. Imbryk elektryczny ozdobny z f. B-cia Borkowsy S. A. w Warszawie, Al. Jerozolimskie 8.
33. Garnczek elektryczny z f. B-cia Borkowsy S. A. w Warszawie, Al. Jerozolimskie 6.
- 34—36. Komplet deserowe (łyżka, nóż, widelec, łyżeczka) w futerałach, platery f. B-cia Henneberg w Warszawie.
- 37—42. Komplet po 6 łyżeczek do herbaty w futerałach — platery f. B-cia Henneberg w Warszawie.
43. Taca majolikowa z f. E. Chrostowski, Warszawa, Marszałkowska 108.
44. Maszynka do kawy z chromoaluminium — z f. E. Chrostowski, Warszawa, Marszałkowska 108.
45. Imbryk aluminiowy na 12 szklanek — z f. E. Chrostowski, Warszawa, Marszałkowska 108.
- 46—50. Komplet po 6 łyżeczek do czarnej kawy w futerałach, — platery f. B-cia Henneberg w Warszawie.
- 51—55. Lampy na stoliki nocne z f. B-cia Borkowsy, Warszawa, Al. Jerozolimskie 6.
56. Łopatką do kanapek — z f. E. Chrostowski, Warszawa, Marszałkowska 108.
- 57—60. Maszynki do mięsa z firmy K. Brun i Syn S. A. Warszawa, Bielańska 2.
- 61—100. Powieści najpoczytniejszych autorów, wydawnictwa Tow. „Rój” w Warszawie.
- 101—300. Wydawnictwa „Bluszczu” z cyklu „Życie Praktyczne”.
- 301—500. „Kalendarz dla kobiet na r. 1939” — mała encyklopedia kobieca — dla 200-stu spośród nowo zdobytych prenumeratorek.

### Warunki udziału w konkursie i premiowaniu:

1. Aby wziąć udział w Konkursie, należy zgłosić do naszej Administracji (listem lub kartą pocztową) dokładnie i czytelnie imiona, nazwiska i adresy przynajmniej 5-ciu Pań, które mogłyby prenumerować, a nie pnumenerują naszego pisma. W zgłoszeniu tym należy również podać swoje imię, nazwisko i adres.
2. Zgłoszone w ten sposób kandydatki na nowe prenumeratorki otrzymają zupełnie bezpłatnie 2 bieżące numery naszego pisma oraz blankiety na opłatę abonamentu.
3. Z chwilą, gdy któraś z tych osób opłaci abonament, uczestniczka akcji zdobywania prenumeratorów weździe automatycznie do grona osób, pomiędzy które zostaną podzielone premie.
4. Pomiedzy uczestniczki akcji zdobywania nowych prenumeratorów zostanie rozdanych 300 premii. Premie będą przyznawane na podstawie ilości „punktów”, jakie każda z nich zdobędzie w tej akcji. Za 1 punkt uważa się opłacenie jedynoniestajnej prenumeraty przez pozyskaną nową abonentkę. Tak więc, jeśli spośród 5-ciu wskazanych nam kandydatek:  
1-na opłaci miesięczną prenumeratę, co daje 1 punkt  
2-ga „ kwartalną „ „ 3 „  
3-cia „ półroczną „ „ 6 „  
4-ta „ roczną „ „ 12 „
5. Uczestniczka akcji zdobędzie 22 punkty.  
6. Premie zostaną przyznane w następujący sposób:  
a) 30 najcenniejszych premii otrzymają kolejno Panie, które zdobyły największą ilość punktów;  
b) pozostałe 270 premii zostanie podzielonych:  
35 premii pomiędzy Panie, które zdobędą 1—10 pkt.  
60 „ „ „ „ 11—20 „  
75 „ „ „ „ 21—30 „  
100 „ „ „ „ ponad 30 „
6. Poza tym pomiędzy nowe, pozyskane tą drogą, prenumeratorki zostanie rozdanych 200 premii.
7. Akcja zdobywania nowych prenumeratorów rozpocznie się z dniem 1 marca b. r. i będzie zakończona w dniu 30 kwietnia b. r., do którego do terminu winne być nie tylko zgłoszone nowe prenumeratorki, lecz także i wniesiona przez nie opłata za prenumeratę.
8. Rozdział premii zarówno pomiędzy uczestniczki zdobywania prenumeratorów, jak i pomiędzy nowe prenumeratorki, zostanie dokonany około 15 maja, a wyniki zostaną ogłoszone we wszystkich naszych piśmiech do dnia 1 czerwca b. r.
9. Wysyłka premii zostanie dokonana w czasie od 15 do 30 maja b. r.

Ponieważ Konkurs ogłoszony jest tylko dla Pań Prenumeratorek, więc Panie Czytelniczki, nie będące dotychczas stałymi prenumeratorkami, mogą wziąć udział w Konkursie natychmiast po zaabonowaniu naszego pisma.

Zapraszamy więc wszystkie Panie do wzięcia udziału w akcji i życzymy powodzenia przy premiowaniu.



# Prace ogrodnicze w kwietniu

**W ogrodzie owocowym.** Trzeba kończyć roboty zaczęte w marcu, przed rozwinięciem pązków, a więc wszelkiego rodzaju przycinanie drzew i krzewów, poza tym jak należycej wykazać sadzenie drzew owocowych, które w razie późniejszej wiosny można przeciągnąć do końca kwietnia, a ile drzewka są odpowiednio zadołowane w cieniu i nieprzynależnie. Jeżeli sprowadzone do sadzenia drzewka zostały w drodze silnie zassuszone, trzeba je w celu odretawiania zakopać całkowicie w ziemi na 10 dni, lub moczyć w wodzie przynajmniej przez dwie doby.

Korony drzew owocowych, posadzonych w marcu, należy przyciąć. Zauważamy brak w ogrodzie owocowym jest czas naprawy, a więc prostować młode drzewka, palikować słabsze, zamarażować rany mazią ogrodniczą i t. d.

Drzewa i krzewy naliwe w tym czasie zasilił nawozami naturalnymi, lub sztucznymi, specjalnie dobrze wpływa podanie nawozami płynnymi. W dalszym ciągu prowadzić w odpowiednich momentach rozpoczętą serię opryskiwań cieczami grzybo i owadobójczymi, przeciw szkodnikom na drzewach i krzewach. Drzewka świeżo posadzone podlewać co pewien czas w razie suszy w tym okresie.

Rozpocząć trzeba przeszczepianie starych drzew, które wykonywać się przeważnie przy pomocy t. zw. kożuchowania, jako dającego największą gwarancję przyjęcia się; praca ta może być prowadzona nawet do połowy maja.

Należy rozpocząć na ścianach, lub drutach winogrona i brzośkwini. W celu zabezpieczenia kwitnących brzośkwini od przymrozów lepiej mieć maty w gotowości i przykrywać nimi drzewa w razie potrzeby. W ten sam sposób można również zabezpieczyć także kwiaty brzośkwini od deszczów. Dla przyspieszenia kwitnienia wskazane jest osłanianie drzewa, opierając okna inspektowe o ściany, czy parkany, przy których brzośkwini rośnie.

W kwietniu ogród owocowy musi już być zupełnie uporządkowany, więc przekopany i teren między drzewami zajęty pod uprawę roślin.

**W ogrodzie warzywnym.** Przygotować zagonki do siewu. Przy grabieniu zagonów nie zanadto ziemię rozdrabniać, żeby nie była rozpylona i nie utracić gruzełkowatości. Siewy do gruntu: groch, marchew, cebule, buraki, bób, szpinak, pietruszkę, mak, kminek, słonecznik, rzodkiewkę. Na rozsadaniki zaś — kapusty, kalafiora, kalarepe, brukiew i t. p.

W połowie miesiąca, jeżeli pogoda jest ciepła, wczesna kapusta może już być posadzona do gruntu, w końcu miesiąca zaś wysadzać na letni zbiór — cebule z dymki, kalafiora, kalarepek, brukiew. Wysadzać również wczesne ziemniaki, uprzednio rozsiane.

Rozpocząć zbiór szacawki. Przekopać szparagarnię i kopocować pod koniec miesiąca, ponieważ może się już zacząć podbieranie wypustek szparagowych.

Ziemie między truskawkami trzeba wzmoczyć i pokosić opilem. W inspekcje pikować pomidory, oraz porządzać na stałe miejsca melony.

Rozsadniki trzeba starannie pielęgnować, zraszać rośliny i podlewać tak, aby zawsze była dostateczna ilość wilgoci. Chronić rozsadaniki przed przymrozkami ranymi i w nocy przed nakrywanie go matami na podpórkach w celu uchronienia roślin od polegania.

Nie dopuścić do rozrostu chwastów na rozsadaniku i ciągle go oczyszczać. Zwracać

należy uwagę, żeby na roślinach kapustnych na rozsadanikach nie pojawiała się polchka ziemna — groźny szkodnik.

**W ogrodzie ozdobnym.** Kończyć sadzenie drzew i krzewów ozdobnych, liściastych, zwłaszcza śpieszyć się z tymi, które wcześniej się rozwijają. Sadzenie iglastych, oraz róż może być wykonane w późniejszym terminie.

Drogi w ogrodzie muszą być doprowadzone do należytego porządku. W końcu miesiąca można przyciąć różę. Klomby i rabaty przekopujemy i przygotowujemy do siewu wielu kwiatów.

Z kwiatów gruntowych można wysiewać: nasturcję, mak, powój, hubin, rezedę, groszki pachnące, alissum i wiele innych. Pod koniec miesiąca można sadzić mietliczyki, montbrejcie, lilie i pacioreczniki.

Darniawość brzozi barku i skarp. Trzeba kończyć rozpinanie roślin pnących, oraz strzyżenie żywopłotów i szpalców. Ziemię dookoła niedawno posadzonych drzew, lub krzewów zasilić przetrawionym obornikiem, lub kompostem.

Przygotować się do zakładania trawników, przekopać ziemię i doskonale oczyścić z chwastów, w drugiej połowie miesiąca można wysiewać trawę. Starsze trawniki trzeba uporządkować, poboczniki kany, zgabić żelaznymi grablami, cienko

poproszyć kompostem i rozpocząć regularne koszenie, jeżeli wzrost trawy jest już na to gotowy.

Na rabaty i klomby w początkach miesiąca wysadza się uratki, stokrotki, niezmajniki, w drugiej połowie zaś lewkonie, lwią paszczę i inne silniejsze rośliny jednoroczne.

**W pokoju.** Przesadzić w dalszym ciągu rośliny pokojowe. Rośliny, które przetrzymały w piwnicy wystawić na balkony, lub werandy i obficie podlewać. W dalszym ciągu należy robić sadzonki pelargonii, fuksji, trądeczkarni i t. d., zakorzenie ich sadzonki przesadzić do małych doniczek. Do skrzynek na okna i balkony należy wysiewać groszek, rezedę, petunię, powój, nasturcję, fasolę pnącą i t. p., aby mieć je wcześniej. Przekwitłe cebulki hiascyntów i tulipanów poddawać stopniowo zasychaniu, zostawiając je w suchym miejscu.

Rośliny kwitnące umieszczać z daleka od okien słońca, aby nie tak szybko przekwitły. Azalee, kamelie i rododendrony do przekwitnięcia trzeba koniecznie przesadzić do większych doni, lub kubiów drewnianych. Młode fuksje wskazane jest uszczykować.

Kaktusy w tej porze należy podlewać coraz obficiej.

Ind. Janina Homczarenkova

## Pasieka w kwietniu

Paszczolki zimowane w stębniku wynosimy wtedy, kiedy zaczyna kwitnąć wierzba — iwa i nasze najwcześniejsze leśne kwiaty, jak przylaszczki, zawilec itp. Zwycię możemy to zrobić w końcu marca lub w pierwszej połowie kwietnia, żeby paszczolki znalazły zatrudnienie i choć niewielki pożytek. Zanim przystąpimy do wystawiania, trzeba uporządkować miejsce, na którym mają stanąć uli.

Wszystkie podstawki i kołki starannie umocować, aby uli można było na nich oprzeć bez obawy. Paszczolki wynosimy rano, aby miały czas zaraz się obłoczyć, to też trzeba to uczynić w czasie ciepłego i pogodnego dnia i to tak wcześniej, żeby zdążyć do południa wynieść wszystkie uli. Każdy ul stawiamy ostrożnie i prawidłowo, sprawdzając pominięciem jego położenie i dopiero wtedy wylot odmykamy. Z zachowania się pszczoł w czasie oblotu wnikujemy o stanie roju i odpowiednio do tego z nimi postępujemy, o czym pisałam w Nr 10.

W kwietniu, gdy się tak ociepli, że termometr będzie wykazywał 18°C można przystąpić do drugiego przeglądu pasieki. Wtedy całe gniazdo rozbiieramy i dokładnie przeglądamy, żeby sprawdzić stan roju, jego siłę, dobroć matki, jakość woszczyny i zapas miodu. Wszystkie spostrzeżenia dokładnie notujemy w książce kontrolnej, czyniąc zarazem odpowiednie znaki na każdym ulu.

Silnym rojem nazwiemy o tej porze taki, który obsiada 7—8 plasterów i nazaczynny go Nr 1 co do siły; Nr II będzie obsiadał 6 plasterów; Nr III — 4 plasty. Te ostatnie, jako zdecydowanie słabe powinno się wzmocnić przez dodanie czerwini, wziętego z któregośkolwiek silnego roju. Roje, które nie obsiadają 4 plasterów, trzeba skasować, to znaczy łączyć do innych.

Dobroć matki poznajemy po ubożeniu czerwini. Czerwie rozstrzelony, zwłaszcza jeśli zauważymy po kilka jajeczek w komór-

ce, świadczy o starości i wyczerpaniu królowej, którą powinno się jak najprędzej wymienić. Czerwie garbaty wskazuje na to, że matka jest trutówką i w takim roju należy ją zastąpić, a jeśli nie ma się zapasowej, to dołączamy rój do innego słabszego, ale z młodą matką. Matka — trutówka jest to zwykła pszczoła robacza, która znosi jajka, lecz niezapłodnione, a z tych wylęgają się tylko trutnie. Zdarza się to wtedy, kiedy matka zginie.

Dobra matka układa czerw równo przy sobie, składając jajka po jednym w komórce, zaczynając od środka plastra i chodząc ciągle wokół.

Oceniając jakość woszczyny, usuwamy stare cienne, nie przeswiecające pod słonecznym światłem, a także spleśniałe lub zawalone kałem w roju zapersonym i trutowe, zastępując je świeżymi plasterami pszczelini, gdyż wtedy nie będzie w pasiece trutni. Każdy rój o tej porze powinien mieć jeszcze 3—5 kg miodu, co najlepiej stwierdzić na wadze, uwzględniając naturalnie w przybliżeniu wagę czerwini. W razie niedoboru trzeba pszczolę podkarmić, żeby w czasie deszczowych i chłodnych dni, jakie często nawet w maju się zdarzają, nie cierpiały głodu.

W czasie drugiego przeglądu trzeba starannie zeszkobać zasklep z górnych beleczek, aby można było szczerle docisnąć jedną ramkę do drugiej. Opczyścić się również ściany i dno ula za pomocą skrobaczki.

Przeglądając plasty, przenosi się je w tył ula ku drzewkom, a tymczasem miejsce na którym było gniazdo, wykubuje się dokładnie z wszelkich nieczystości. Zmieniając plasty, trzeba uważać, żeby w drodze gniazda nie wstawić próżnych ramek, gdyż przerwa między czerwiniem niekorzystnie działa na jego rozwój.

Kwiecień — to najodpowiedniejszy okres do kupowania pszczoł i przewożenia ich, gdyż łatwo wtedy sprawdzić stan roju, a plasty są jeszcze twarde, niewiele w nich

czewra i nieobciążone są miodem. Nabywając pszczoły, trzeba sprawdzić siłę roju, jakość woszczyny, dobroć matki, ilość miodu, a także czy pszczoły nie są zarazone zgnilem.

Zgnilec jest chorobą zaraźliwą, wywołaną przez specyficzną bakterię, która może się rozwijać tylko w cieple pszczelej gąsieniczki, powodując jej powolny rozkład i śmierć. Robaczek zamienia się w gnijącą brunatną masę, która zasycha w szarawą bryłkę. Łatwo to zauważyć na plasterach, gdzie między zdrowymi gąsieniczkami spotyka się gnijące i zaschnięte robaczki. Radykalnym sposobem walki jest zabijanie chorych rojów i palenie uli, przy czym

miód po przetworzeniu, a wosk po przetworzeniu można spożytkować.

Przewołanie uli na wozie, trzeba by klasz wylotami do góry, wyloty zaś muszą być zasunięte siatką, co czynimy poprzedniego dnia wieczorem, gdy już wszystkie pszczoły powróciły do ula. W każdym razie trzeba mieć przygotowany mech i trochę gliny, aby zatkać nieprzewidywany otwór, przez który pszczoły mogłyby się wydostać. Z pszczolami trzeba jechać wolno i ostrożnie, podesławszy na spód wozu sporo słomy i unikając zbyt silnych wstrząsów na wybojach. Na wiosnę można również przesyłać uli z pszczolami koleją i to nawet na dalszą odległość.

H. P.

WTOREK:

Obiad:

Zupa ogórkowa z cynadarką.  
Kotlety z móżgu z kaszką krakowską.  
Surówka jarzynowo-owocowa.

Wieczera:

Kluski parzone z sosem pomidorowym.

ERODA:

Obiad:

Barszcz zabelany z fasolą.  
Kotlety ziemniaczane, sos grzybowy.  
Makaron z serem.  
Kompot miesany.

CZWARTEK:

Obiad:

Barszcz wołoski.  
Nóżki smażone w cieście, sos pomidorowy.  
Kisiel jabłkowy.

Wieczera:

Prażucha.

PIĄTEK:

Obiad:

Zupa pomidorowa z grzankami.  
Dorsz z sosem chrzanowym.  
Galaretkę cytrynową.

Wieczera:

Fasola w kwaśnym sosie.

SOBOTA:

Obiad:

Grzybowa zabelana z kaszką perlową.  
Budyń z ryby.  
Surówka z jarzynek ze śmietaną.

Wieczera:

Śledzie smażone z sałatą z kwaszoną kapustą.

## Tygodniowy jadłospis

NIEDZIELA:

Obiad:

Pomidorowa czysta.  
Naleśniki z móżgiem.  
Suflet z parmezanu.  
Sznyceł cielęcy z groszkiem lub szpinakiem.  
Bitki krem z marengami.  
Wieczera:  
Kielbasa smażona z kapustą.

PONIEDZIAŁEK:

Obiad:

Szczawiowa z jajami na twardo.  
Makaron zapiekany z szynką.  
Cielęcina pieczona z surówką.  
Kompot z mieszanych owoców.  
Wieczera:  
Zimna cielęcina z sałatą ziemniaczaną.

WTOREK:

Obiad:

Rosół z makaronem lub kaszką krajaną.  
Budyń z brukselki.  
Szukanięsa, sos musztardowy.  
Kisiel żurawinowy.  
Wieczera:  
Winegret z zimnej szklki mięsa.

ŚRODA:

Obiad:

Zupa plówna z twarożkiem i grzankami.  
Omlet z pieczarkami.  
Merlany w winie.  
Budyń z sucharków z sosem waniliowym.  
Wieczera:  
Kotlety ziemniaczane, sos korniszonowy lub kaparowy.

CZWARTEK:

Obiad:

Flaki.  
Budyń z kapustą.  
Szarlotka.  
Wieczera:  
Flaki lub kotlety z móżgu z kaszką krakowską.

PIĄTEK:

Obiad:

Zupa rybna ze śmietaną.  
Ryba z jarzynami i pomidorami (po grecku).  
Naleśniki z sokiem.

Wieczera:

Pierożki leniwe.  
SOBOTA:  
Obiad:  
Zupa grzybowa czysta z wermiszelem.  
Ziemniaki w muszelkach pod beszamelem.  
Schab z kapustą lub pierożki z kapustą dla poszczególnych.  
Jabłka pieczone.

Wieczera:  
Kiszka smażona z ziemniakami lub śledzie marynowane, sery.

II.

NIEDZIELA:

Obiad:

Zupa szczawiowa.  
Klopsy cielęcy z buraczkami.  
Naleśniki z sokiem.  
Wieczera:  
Zimny klops, sałata ziemniaczana.

PONIEDZIAŁEK:

Obiad:

Pomidorowa z ryżem.  
Wiewiórzina duszona z kapustą.  
Grzanki z powidłami.  
Wieczera:  
Jaja sadzone w sosie chrzanowym.

## Przypomnienia drobiowe na kwiecień

Koniec marca i kwiecień to czas siewów. W tym okresie kury powinny być przetwarzane w zagrodzonych okólnikach, tzw. wybiegach, gdyż mogą zrobić duże szkody w ogrodzie i w polu, przez rozgrzebywanie, wyjadanie ziarna i wydeptywanie młodych wschodów. Drób w polu jest pożyteczny tylko wtedy, gdy ziemię się uprawia i później, kiedy rośliny podrosną i mocno się zakorzenią, dotyczy to jednak tylko kur, gdyż indyki i kury zawsze przyczyniają więcej szkody jak korzyści i nie mogą bez dozoru pozostać na pastwisku.

Żołądane byłyby wybiegi jak największe, gdyż wtedy kury mogą sobie same zdobyć sporo pożywienia i nie zanieczyszczają tak szybko ziemi, ale zazwyczaj miejsce na wybieg jest ograniczone, to też obcas jego trzeba zastosoować do minimum wymagań. Zwykle oblicza się, że jedna sztuka dorosła wymaga 4—10 metrów kwadratowych powierzchni, a na 25 kurcząt potrzeba 100 metrów kwadratowych. Małe wybiegi szybko zanieczyszczają się odchodami, trzeba je często przepokopywać, wysypywać żwirem, wapnować, aby zniszczyć bakterie chorobotwórcze, które w ziemi przesycone odchodami pod wpływem ciepła znakomicie mogą się rozwijać.

Wybiegi muszą być starannie ogrodzone co najmniej na wysokość 2½ metra, aby kury nie przefrunowały. Najlepiej w tym celu jest ocykrowana siatka druciana, której umocowanie nie jest kłopotliwe. Wbijając w ziemię co kilka metrów odpowiednią ilość cienkich słupków, do których przybijamy siatkę zwykłym gwoździem lub specjalnymi przyrządami, przyciągając ją w dół drewnianymi kółkami, zabitymi w

ziemię, aby kury nie mogły przedostać się pod siatką. U góry nie powinno się przynajmniej żadnych poprzecznych desek, aby kury nie mogły dostrzec zakończenia siatki, co mogłoby ułatwić im przefrunowanie. Ogrodzenie takie można łatwo przenosić z miejsca na miejsce, co jest jego cenną zaletą, zwłaszcza, jeśli możemy urządzać wybiegi w sadzie owocowym. W Ameryce hodowla kur w sadach jest szeroko rozpowszechniona z tym, że okólnik co kilka tygodni jest przenoszony na inne miejsce. Kury niszczą całe masy szkodliwych owadów oraz ich gąsienic i larw, a także przyczyniają się do użyczenia ziemi.

Wybiegi przy kurnikach urządzone na stałe powinny być w znacznej części zadarnione i obsadzone krzewami, które w upalne dni dostarczą schronienia przed zbyt gorącymi promieniami słońca. Godne jest polecenia obsadzanie wybiegów słonecznikami i bulwami, które wybornie zalecają i następnie stanowią doskonałą karmę dla drobiu. Na wybiegi w cieniu słońca się polećka z wodą, którą trzeba kilka razy dziennie zmieniać, żeby była zawsze czysta i chłodna. Natomiast w pełnym słońcu urządza się kąpielisko dla kur: będzie nim suchy placek, zmieszany z popiołem drzewnym, który znakomicie przeciwdziała rozmnażaniu się pasożytów kurzych.

Na małych wybiegach musimy kury żywić obficie i starać się o zaopatrzenie je w świeżą zieloninę i robaki. Aby dostarczyć im zieleni, trzeba wokół ogrodzenia zasiewać owoce, które do czasu zazielenienia musi być zabezpieczony przed wygrzebaniem. W tym celu robi się kilka grządek w rodzaju inspektów, które nakrywa się z



wierzhu siatkę i kury mogą zdykować tytko to, co wyrasta ponad siatkę.

Dla dostarczenia robaków powinno się układać kupki gnoj, w którym szybko pojawiają się gąsienice much. Wystarczy na noc położyć na ziemi wilgotną matę lub szmatę, aby zgromadziły się pod nią dżdżownice, które kury rano spożyją z łaskomstwem.

We wczesnym okresie wzrostu kurcząt najczęściej zdarza się między nimi choroba, zwana *biadą biegunką* lub *diarą*. Przejawia się ona silnym rozwojem, wskutek czego puszki na zadzie zlepią się, tworząc twardą skorupę, która utrudnia proces trawienia. Chore sztuki trzeba odłączyć od stada, puszek na zadzie obmywać letnią przegotowaną wodą z kwasem borowym, a po wyschnięciu smarować wazeliną lub świeżym smalcem. Do jedzenia dawać

ryż gotowany, a do picia wodę z ryżu lub odwar kory dębowej. Odwar przygotowuje się w następujący sposób: 12 gramów kory dębowej zalewa się szklanką wody i gotuje, dopóki nie pozostanie 1/4, część plyną, do którego po przecedzeniu dolewa się 3 łyżki gliceryny. Tak przyrządzony wywar daje się do picia w ilości 10 kropli na łyżkę wody.

Można też podawać do picia wodę z słarżanem żelaza w ilości 2—3 gr. na litr wody. Czasem rzucić chorą kurczętą siemiu konopie i trzymać je w ciepłym pomieszczeniu. Konieczne jest przeprowadzenie odkażenia kurnika, co polega na gruntownym wyziorowaniu podłogi oraz sprężyn 10—15% roztworem sody lub mocnym huzem z popiołu drzewnego, po czym dobrze przewietrzyć, aby wyschło.

H. P.

## Recepta kulinarna Firmy OETKER

SZARLOTKA Z JABLEK

**Dotatk:** Około 1/4 kg niezbyt kwaśnych jabłek, 2 jajka, 125 gr cukru, 1/4 fiaszeczki oleju cytrynowego D-ra Oetkera, 125 gr mąki pszennej, 1/2 paczki proszku do pieczenia „Backin” D-ra Oetkera.

**Sposób przyrządzania:** Jabłka obrać i pokrajać na plasterki. Utrzeć w misce jajka z cukiem na pianę, dodać olejek cytrynowy, a następnie przesianą i zmieszaną z „Backinem” mąkę. Ciasto włożyć do wysmarowanej tłuszczem tortownicy, w zmiang z jabłkami, piec 3/4 do 1 godz. na lekkim ogniu. Legumnie to podaje się na zimno lub na gorąco, jest ona powszechnie lubiana, gdyż jest tania i łatwą do przyrządzania.

## Śledzie

(Ciąg dalszy)

### 31. Świeże śledzie w cieście:

3 świeże śledzie, 3 jabłka, 4 dk masła, 1 cebula, szczypta pieprzu, sól, 1/4 kg ciasta półfarszowego.

Oczyścić śledzie, odciąć głowę i ogony. Namoczyć w lekko zakwaszonej ocie wodzie na kilka godzin. Dobrze wysuszyć i posypać solą i pieprzem, ułożyć ściśle na wysmarowanym półmisku ogniotrwałym. Jabłka cienko pokrojone ułożyć całością pokryć dokładnie ciastem, uciśniętą dobrze brzegi. Wstawić do pieca na 40 m. na śledziach. Na nich kawałeczki masła. Do tego podaje się gorący sos pomidoro- wy lub musztardowy.

### Rozdział III.

#### PRZEKĄSKI

Dania gorące

#### 1. Krem ze śledzi.

4 duże śledzie mleczaki, łyżka masła, 2 jajka, dwie bulki, 3 łyżki kwaśnej, gęstej śmietany, 1/2 galiki musztatowej, 1 średnia utorata cebula, 3 łyżki parmezanu, tarta bułka.

Śledzie wymoczone w wodzie i mleku, obrać z ości i skóry, przepuścić przez maszynkę, wraz z namoczoną i odcisniętą bułką. Mleczka utrzeć w ostrej misce z masłem i żółtkami. Gdy utworzy się pulchna masa, dodać: zmielone śledzie, śmietanę, pieprz, galikę musztatową i cebulę. Utrzeć wszystko razem na jednolitą masę. Lekko wymieszać z zęzyną pianą z pozostałych białek i szybko dać na ogniotrwały, okrągły półmisek w formie piramidy, posypać tartą bułką i piec przez 1/2 godz. Wprost z pieca podawać na stół. Do tego podaje się rozpuszczone masło w seceje.

#### 2. Pasztetki z mleczek.

Mleczce z 6 wymoczonych śledzi, 2 śledzie, łyżka tartą bułki, 1 utorata cebula, 6 grzybków (ugotowanych i poszatkowanych), 2 łyżki masła, garść natki pietruszki, drobnopokrojonej, sos beszamelowy, parmezan, bułka tarta i surowe masło.

Mleczka pokroić na em kawałki, śledzie obrać z ości, przepuścić przez maszynkę, dodać bułkę, cebulę, pietruszkę i grzyby. Masę tę dać na rozgrzaną masło i zasmażyć. Następnie napełniać nią muszelki, w środku zrobić zagłębienie, tam nałożyć mlecz, posłać sosem beszamelowym, posypać parmezanem i na to bułką, a na wierzchu dać po kawałku surowego masła. Wstawić na 15 minut do gorącego pieca.

#### 3. Grzanki z kremem śledziowym.

Grzanki z bułki, którą się używa na kanapki, 1/2 szkl. mleka, masło do posmarowania blachy.

Krem: 6 dk tartę bułki, 1/2 i śmietany, 2 śledzie poczone, szczypta pieprzu, 2 żółtka i do posypania 1 dk parmezanu. Bułkę wysypać do śmietany i ogrzewać, mieszając aż zrobi się gładka masa. Wtedy ostudzić, następnie dodać śledzie, oczyszczone i drobno uciśnięte, żółtka i pieprz. Doskonale wyrobić. Bułkę pokroić w talarki, skropić mlekiem. Na jeden kawałek bułki nałożyć masę, przykryć drugim, posmarować po wierzchu masą i posypać parmezanem.

Pokładając na blachę i zapiec, gdy się przyrumieni, podawać na stół.

#### 4. Kulebłaczki z wędzonym śledziem.

Ciasto: 1/4 kg mąki, 1/4 szkl. mleka, 2 dk drożdży, 1 dk cukru, 3 żółtka.

Farsz: 3 piklingi obrane ze skóry i ości, 1 cebula, 5 dk masła, 1 bułka namoczona w mleku, 1 jajko, 1/4 szkl. śmietany. Drożdże rozpuścić w 1/2 szkl. letniego mleka, 1/2 łyżką mąki i cukrem (1/2 łyżki). Gdy drożdże podniosą się, wlać je do reszty przesianej mąki, dodać żółtka, letnie mleko i wyrobić przedko, by się od reki grzewało. Gdy ciasto już wyrobione (około 15 min.) utworzyć z ciasta kulę i, posmarowawszy dłoń lekko masłem, przyklepać ciasto, odstawiać na godz. by wyrosło.

Farsz: bułkę odcisnąć zmieszać z piklingami, drobno uciśniętą. Cebulkę posiekać i uduśić na masle, dodać do piklingów wraz z jajkiem, śmietaną i szczyptą pieprzu. Dobrze wyrobić i farsz ten zawiać w 3-dekowe płacuszki i układać na blachę. Dać znowu podrosnąć wtedy posmarować białkiem i piec w gorącym piecu.

#### 5. Mleczce smażone.

Mleczce z wymoczonych śledzi rozdzielić, maczać w mące, następnie w rozbitym z wodą jajku, a na koniec w bułce. Kłaść na rozpalone masło i smażyć.

#### 6. Jajka nadziewane.

6 jaj na twardo, 1 matias, szczypta pieprzu, 1/4 bulki, łyżka masła, 1/2 łyżki śmietany, garść zielonej, siekanej pietruszki, 1 surowe jajko, bułka mielona, 1 szklanka śmietany, 1/2 łyżeczki mąki i kilka kropel maggi.

Jajka ugotowane włożyć do zimnej wody, gdy wystygły obrać ze skorupki, przekroić wzdłuż i wyłożyć żółtko.

Namoczonego matiasa obrać z ości. Bułkę namoczyć w mleku. Matiasa, bułkę (dobrze odcisnąć) i żółtka przepuścić przez maszynkę od mięsa (zakładając sitko pasztetowe). Dodać pieprz, śmietanę, pietruszkę i jajko, zasmażyć na masle. Farszem tym nadziewać połówki białek tak, aby z nadzienia utworzył drugą połowę jajka. Układać je na ogniotrwałym półmisku, białkami na spód, posypać lekko bułką i zalawą śmietaną, rozbiła z mąką i maggi, wstawić na 15 min. do piecyka.

Dania zimne

#### 1. Śledzie w śmietanie.

6 śledzi, wymoczonych i oczyszczonych, 1 duża cebula posiekana, szkl. śmietany, 1 łyżeczka cukru, sok z 1/2 cytryny.

Śledzie ułożyć na półmisku, posypać cebulką i posłać sosem ze śmietany, doprawionej cukrem i sokiem z cytryny. Odstawić na 1/2 godz.

#### 2. Śledzie w śmietanie z jabłkami.

6 śledzi wymoczonych, obranych ze skóry i ości, 1 cebula, 2 średnie jabłka, szkl. śmietany, 1 łyżeczka cukru, sok z cytryny. Śledzie ułożyć na półmisku tak by wyglądały jak całe. Cebulę i jabłka posiekać i posypać śledzie, zalewając sosem ze śmietany, doprawionym cytryną i cukrem.

THO-RADIA  
KREM na DZIEN  
KREM na NOC  
POUDRE THO-RADIA  
w 12 kolorach  
POMADKA do UST  
w 5 kolorach  
wzroby THO-RADIA  
zrodlem mlodosci cery

# Odpowiedzi Redakcji

## Odpowiedzi ogrodnicze

### ROSLINA PNĄCA NA POŁNOCNĄ STRONĘ TARASU

Odpow. dla T. N. z Bochni.

Z roślin pnących, takich które kwitną, doskonale nadawać się będzie kapryfollum. (Loniceria caprifollum). Najlepiej rośnie w lekkim oświetleniu, pod północną ścianą budynków. W ciągu maja i czerwca wydaje ogromną ilość kwiatów silnie pachnących.

Kapryfollum jest krzewem pnącym, posadzone więc raz przetrwałoby szereg lat w tym samym miejscu, rozrastając się z roku na rok pięknie. Tak samo nadającym się krzewem na północną ścianę byłby Kokornak (Aristolochia aliphloa), który jest bardzo efektowny i szybko wyrasta na wysokość. Liście ma zakrąglone, sercowate, kwiaty w formie fajerki, a pędy dość cienkie i nadzwyczaj gładkie, zupełnie jak z kaskadu.

Oba te drzewy rosną za siebie z sadzonek. Z jednorocznych pnących, które trzeba każdej wiosny wysiewać, polecić można Sepotę (Cobaea scandens) i Azmrokę (Thunbergia alata). Rośliny te są również ładnie kwitnące. Powinny być posiane do doniczek w mieszaninę w ciągu marca, lub kwietnia, a potem w maju przesadzone do gruntu na właściwe miejsce.

### WYTIPIENIE MSZY NA CHINSKIM RÓŻY

„Luoowianka z nad Sanu”.

Najradkalniej można pozbyć się mszy, zmywając pędy, na których się pojawiły, rozstremem środka „Nikotan”. Środek ten można kupić w każdej firmie ogrodniczej. Zmywanie trzeba powtórzyć parę razy w odstępie tygodniowych, a mszyce znikną zupełnie.

Przepis użycia znajduje się na każdej banieczce z płynem „Nikotan”.

### PIELĘGNOWANIE DRACENY

Odpow. dla p. J. S. z Łodzi.

Draceny wymagają do dobrego wzrostu dość dużo ciepła i wilgoci. Jedynie w ciągu zimy powinny być utrzymywane suszej, ale przynajmniej dwa razy na tydzień spryskiwane. Stać mogą na oknie, lecz nie na zbyt silnym świetle.

Co jakiś czas należy ściierać kurz z liści draceny wilgotnym gałganikiem. Przesadzać dracnę najlepiej jest w końcu kwietnia w mieszaninę ziemi liściowo darniowej z dodatkami piasku.

Rozmnaża się dracnę, w siewu, lub sadzonką, które najwygodniej jest odcinać od pnia przesadzając i umieszczając w oddzielnych doniczkach. W czasie lata draceny lubią być wyniesione na stałe do ogrodu. Najlepiej wybrać jest do tego miejsce półcieniste, gdzie doniczki z dracną można zadowolony w ziemi. Pozostawione przez całe lato na powietrzu, draceny rosną silnie, zdrowo i doskonale się rozwijają. Zabrać je do mieszkania należy dopiero jesienią. Jeżeli końce liści zasychają, trzeba uciąć je aż do miejsc zielonych, jest to zazwyczaj wada przejściowa.

### WYSTAWA OKIEN ODPOWIEDNIA DLA PALM I PAPROCI

„Luoowianka z nad Sanu”.

W ciągu lata stanowczo korzystniej będzie trzymać doniczki z palmami i paprociami w pokojach, których okna wychodzą na północ-wschód. Na zimo, o ile to możliwe, lepiej było by przenieść kwiaty do

pokoju o oknach wychodzących na południe-zachód, wtedy światła będą miały więcej.

Jeżeli przenoszenie jest utrudnione, to można paprocie ustawić w pokoju północno-wschodnim, palmy zaś w południowo-wschodnim, umieszczając je trochę z dala od okna.

### ZIEMIA PIASZCZYSTA — A SMAK WARZYW

„Luoowianka z nad Sanu”.

Na ogół ziemia piaszczysta nie wpływa ujemnie na smak warzyw, a raczej go podnosi np. szparagi i ziemniaki stanowiąc są lepsze z gruntów piaszczystych.

Na ziemi piaszczystej, dobrze nawiezionej, otrzymuje się warzywa wcześniej dojrzające i posiadające jeszcze jedną wadę, jeżeli, że dadzą się znacznie lepiej przechowywać przez zimę, niż wyhodowane na gruntach cięższych.

Inż. Janina Honcewarska

### Tragedia życia.

Zamówione wykoje będą, stosownie do życzenia Pani, do odebrania w administracji, ul. Solec 87. Załączony list doręczyliśmy do odpowiedniego działu.

Adresów osób, podpisujących się pseudonimem, nie udzielamy, możemy tylko nadać nam list przesłać. Prosimy zawsze o dołączenie znaczka na przesyłkę.

### SOS MAJONEZOWY

p. St. D.

O ile wszystkie składniki są w dobrym gatunku, a majonez stale jest po zrobieniu gorzawy, pochodzi to prawdopodobnie z braku soli, której Sz. Pani może nie dodaje, a która jest konieczna. Tylko w rzadkich wyjątkach słodkich można coś pominąć poza tym każde danie potrzebuje soli. Jeżeli przyprawimy salate marynatą bez soli, zawsze się będzie wydawała gorzka.

### SUKIENKI LETNIE

Pani L. G.

Do koronkowego materiału fason angielski nie jest odpowiedni, lepsza będzie sukienka o fasonie strojnijszym, z szeroką spódnicą. W wiosennych numerach powinna Pani dobrać sobie coś odpowiedniego.

### KAMIEŃ W DIBRYKU

Młodej Gospodni.

Można ułożyć osadzania się kamienia w czajnikach, kociołkach itp., jeżeli się w nich stale trzyma kawałek marmuru, około którego zbiera się wówczas osad z wody. W dużych składach naczyń kuchennych sprzedają do tego celu specjalne płytki.

O ile kamień już w naczyniu osiadł, wygotować w nim kilkakrotnie wodę z octem, a następnie lekko opukać, żeby kamień odpadł. Nie obdłaj się. Jeżeli osadu jest dużo, należy zastosować 5% roztwór wodny kwasu solnego. Ponieważ kwas solny jest żrącą trucizną, należy od razu w mydłami czy drogerii poklecić zrobienie odpowiedniego roztworu. Naczynia aluminiowe czyścić się nie kwasem solnym, a saletrowym albo octem.

Pani B. z Częstochowy.

Bluzeczkę trzeba haftować po skrojeniu, a przed uszyciem, rękaw tak jak jest za-

znaczane na tablicy „przecięcie” pozostaje nie zeszyty.

Pani J. S. z Wilna.

W sprawie techniki budowania domu, prosimy zwrócić się do fachowca, gdyż to nie leży w zakresie naszym.

Pani J. B.

Wykroję paltoćka były podany w Nr 14 z 37 roku, numer ten może Pani nabyć w naszej administracji.

Pani Teresie W.

Keisgici, o które Pani pyta, są po zł 3,60, adresów firm handlowych w piśmie nie podajemy, jedynie listownie po nadesłaniu znaczka.

Szarotka.

Dieta przy chorobie nerek była podana w Nr 30 i 40 a przy artretyzmie w Nr 49 w 1938 roku. Przepis na dżem z pomidorów był podany w Nr 3 br.

Półka na kwiaty była w Nr 3 z 1937 roku. O ile Pani tych numerów nie posiada, można je nabyć w naszej administracji, po przesłaniu należności.

Pani K. H.

Wykroję płaszcza może Pani w/g podanej miary otrzymać po przesłaniu zł 1,80. Prosimy także być do letnich sukienek bardzo noszone.

Pani Halinie z Korca.

Kompletna wyprawka dla niemowlęcia, obejmująca bieliznę osobistą, pościel, a nawet i meble była w Nr 1 i 2 w 1933 r. Numery te może Pani nabyć w naszej administracji po przesłaniu należności.

Pani Felicja z Warszawy.

Kursów, o jakie Pani pyta, jest sporo w Warszawie, bliższych informacji możemy Pani udzielić listownie po otrzymaniu adresu i znaczka.

Panie Janinie.

Imieniny Wiesława obchodzi się 22 maja lub 9 grudnia.

Pani Maria P.

Wykroję za zaliczeniem nie wysyłamy, prosimy o przekazanie należności zł 1,30 z wyraźnym zaznaczeniem na jaki cel pieniędże są przeznaczone, a natychmiast wysłamy.

Pani J. W. spod Lublina.

Niestusznie się Sz. Pani rozaliła, że czeka dłużej niż inne nasze Czytelniczki. Co innego tekt, co innego tablica. Tablice mamy rozplanowane na czas dłuższy z góry i nie jesteśmy w możności spełnić wszelkich żądań, zwłaszcza od razu. Właśnie w celu zaspokojenia wszystkich pilnych potrzeb prowadzimy dział wykrojów, który załatwia odrębnie każde żądanie, za stosunkowo niewielką opłatą. Na tablicach dajemy przeważnie rzeczy sezonowe, które są potrzebne licznemu rzeszom Czytelniczek.

### LALEczKA

Laleczka zamieszczona na str. 29-cj przeznaczona jest do ubierania. Należy ją przerysować a następnie z rozmaitych resztek materiału powynalować kawałki i po naklejeniu klejstem na papier. Czarne brzożki trzeba pozostawić ładną widać, lub iafusczkiem zrobionym sztykietem. Można np. tak zrobić, spódniczkę wykroję z resztek sukienki, bluzeczkę z innego gałganika, chusteczkę na głowę z cienkiego batystu. Kolnierzyk i fartuszek z koronki.



APL 1936

Do wielkiego sprzątania używajcie  
znanych ze swej  
dobroci wyrobów

Zakładów  
Polskiej Sp. Akc.

**"Persil"**  
w Bydgoszczy

**ATA Persil imi**

### Szkołnictwo Kosmetyczne w Wilnie

Według informacji prasy wileńskiej, właściciela znanego Gabinetu Kosmetyk i Lecznicy i laboratorium kosmetycznego, wyrabiającego znane kosmetyki pod nazwą „Nalecz”, pani Natalia Malachowska, ul. Wileńska 34 m. 8, uruchamia Pierwsze Kursy Kosmetyczne w Wilnie zatwierdzone przez Ministerstwo Opieki Społecznej, Dep. Zdrowia, ukończenie których uprawnia do otwarcia gabinetu lub uzyskania pracy w podobnym instytucji.

Wiadomość tę podajemy naszym czytelnikom, chcącym zdobyć kulturalny niezależny zawód.

Nadmieniamy, iż poziom tych kursów sąpowiada się b. wysoko. Kurs teoretyczny ma trwać sześć miesięcy i 3 miesiące praktyki w gabinecie, wymagane wykształce-

nie ogólne minimum 6 klas gimnazjum. Personel wykładowy — lekarze i chemik specjaliści, fizyki oraz dyplomowana kosmetyczka, która będzie właścicielką kursów. Ostateczny termin zapisów — 3 kwietnia b. r.

Zatwierdzone przez Min. Opieki Społ. — Depart. Zdrowia

**PIERWSZE KURSY KOSMETYCZNE**  
uruchamia w Wilnie właścicielka

**GABINETU KOSMETYKI LECZNICZEJ  
I LABORATORIUM KOSMETYCZNEJ  
NATALIA MALACHOWSKA**

Wilno PORADY I PROSPEKTY  
Wileńska 34, m. 8 WYSYŁA LISTOWNIE  
Tel. 28-23

Brzezi zrobimy z łańcuszka włóczką w kolorze odpowiednim do sukienki. Warkocz dziewczynki trzeba upleść z jedwabiu i przykład przed założeniem chusteczki. Kwiatki można zrobić z włóczki lub wyciąć z jakiego papieru lub obrazka. Pończochy i bukiety byłoby dobrze ułożyć z pasemek wełny.

Jeżeli jedna lalka się nie uda, druga i trzecia będą lepsze. Można ją ubierać coraz inaczej, w kapelusik i sukienkę strojną, słowem jak się będzie podobało.

ZNAM ODR

**JEDWAB do SZYCIA**

**Gütermanna**

FABRYKA W WARSZAWIE

### OGŁOSZENIA DROBNE

**BEZ** narkotyków... ustalibilizowane zioła lecznicze w postaci kropeł Danutol — Rawski łagodzi ataki kaszlu i usuwają bronchit. Skład główny: Apteka magistra Józefa Rawskiego, Warszawa, Marińska 12.

# 3 KROKI dziela Cię od NOWEGO PIĘKNA CERY



Zmarszczki

mogą być usunęte.

Pewien profesor Uniwersytetu Wiedeńskiego odkrył niezwykle składnik odmładzający — Biocel — zawarty obecnie w odżywczych Różowym Kremie Tokalon. Zastosowany wieczorem, krem ten odżywia i odmładza skórę podczas snu.



By uczynić

skórę świeżą, jasną i aksamitnie gładką, by pozbyć się wągrow, rozszerezonych porów i wszelkich wad — stosuj co rano Krem Tokalon koloru białego.



Wyniki

są wręcz zdumiewające. Kobiety 40-letnie wyglądają na 30 lat. Pomarszczona starcza skóra została szybko przeobrażona w śliczną, dziewczęcą cerę. Przy stosowaniu Odżywczych Kremów Tokalon spreparowanych według oryginalnego francuskiego przepisu znakomitych paryskich Kremów Tokalon, szczęśliwy wynik gwarantowany lub pieniądze zostają zwrócone.

**Krawcowa**, b. kierowniczka pierwszorzędných zakładów, przyjmuje wszelką robotę. Szykownie, tanio. Człowieczkom rabat. Krucza 46 m. 5a, front 2-gie piętro.

PRZEDNI GATUNEK  
TRWAŁE KOLORY

PRZED  
DO ROBOTY  
RĘCZNYCH

**D.M.C.**

## Nasza skrzynka

Do domu polskiego konsula w Kłajpedzie (Litwa) potrzebna wychowawczyń do 2-ech chłopców 4 i 7 lat. Pożądana znajomość niemieckiego i pomoc pani domu. Kolej i paszport daje. Oferty proszę składać konsul Weyers — Gdańsk, Delbrückallee 3-a.

Poszukuję opiekunki dla 2 dzieci w wieku 1 i ½ roku. Pensja 30 zł miesięcznie. Warunki do omówienia. Zgłoszenia wraz z fotografią i życiorysem kierować: Częstochowa, Focha 18 B. Zająfertowa.

Do waszych Pań zwracam się z gorącą prośbą o zaoferowanie lub pomoc w wyszukaniu jakiegos zakęcia płatnego siostrze mej — stud. Akademii Handlu Zagranicznego we Lwowie, która obecnie zmuszona jest do utrzymywania się własnymi siłami, a nie mając we Lwowie żadnego stosunku, pracy znaleźć nie może. Jest wykwalifikowaną korepetytorką w zakresie gimnazjalnym, z jezykiem niemieckim, przygotowuje do egzaminu wstępnego, przyjmię chętnie pracę biurową przed lub po południu nawet na b. skromnych warunkach wlye we Lwowie.

Laskawe oferty proszę kierować do Redakcji dla „Heleny 23”.

Poszukiwany służącej na wieś. Chodzi mi przede wszystkim o kogoś bezwzględnie uczciwego. Wymagała: gotowanie, sprzątanie 4 pokoi, podłoga niefiortowa, pomoc przy nabiale, prasowanie, pranie, do dużego prania domajmy. W domu 4 osoby dorosłe — wzięłynie 3 i 1 dziecko, przy którym kandydatka nie będzie miała nic do roboty. W domu druga dziewczyna do pomocy. Pensja 20 zł miesięcznie. Koszt podocyfowy zwrócić po upływie 1/2 roku służby. Chciałabym mieć kogoś na połowę życia i na czas dłuższy. Oferty proszę kierować wraz z życzytosem i znaczkiem 15 gr na odpowiedź. Blizsze szczegóły możnaby omówić listownie. Adres mój: m. Grabów, pocz. Niemcechorze k/Kowla woj. woińskie — Maria Niekowska.

Może która z Pań polecałaby mi również solidnego rządę rolnika.

Sprzedam parcelę na Nowym Lwowie, 280 sążni, dwadzieścia złotych sążni, wiadomość: Lwów, Rewakowicza 11a, A. Prochenko.

Poszukiwani panienki lub osoby w średnim wieku do zajęcia się dzieckiem 3-letnim. Jest w domu kucharka do innych prac. Umiejętność szycia i reperacji wymagana. Osoba musi być cicha, łagodna, moralna i nade wszystko lubiąca dzieci. Dobre kulturowy i spokojny. Zwracam kosztą podróży, dlatego wole z najbliższych okolic Wilna. Jeśli zaś zdacie to połowę kosztów podróży mogę załatwić. Pensa na początek 20 zł. Kontakt z zyciowcem i fotografką przez znakiciem na odpłatno proszę pisać wrocaw pod adresem: Postawy wojew. wileńskiego, 23-ci pułk ułanów, p. Moniewa.

Wykwslifikowana krawcowa, z długoletnią praktyką, znająca modniarstwo i różne ręczne roboty, z powodu chorej nogi (ischias) znajduje się w ciężkim położeniu — może Panie nieślakające na wsi w okolicy Mszany Dolnej znalazłoby u siebie dla niej zajęcie. Adres w Redakcji dla Krawcowej.

Poszukuję zaraz wychowawczyni do 2-ech dziewczynek (3 l. i 4), któraby się samodzielnie zajęła dziećmi. Od kandydatki wymagane jest, żeby była bezwzględnie zdrowa, uczciwa, czysta, cierpliwa i chętnie

spełniała swe obowiązki. Do niej należy również szycie, pranie i prasowanie dziecięcej garderoby i utrzymanie porządku w pokoju dzieciennym oraz pomoc w lżejszych pracach domowych.

Pensja 25 — 30 zł. mies. i Ubezp. zależnie od kwalifikacji. Świadectwa wraz z podaniem referencji i fotografią proszę kierować: S. Kamińska, Siemiatycze, ul. Legionowa 9, powiat Bielski Podlaski.

Poszukuję inteligentnej, zdrowej, uczel-  
wej, lubiącej bardzo dzieci, młodej kobie-  
ty do zajęcia się 2-letnią dziewczynką i do-  
mem dwóch osób.

Chodzi o to, by umiała zastąpić mnie w domu, gdyż pracuję zawodowo. Służąca jest. Oferty z życiorysem i warunkami kierować: Felicja Wąsikowa, Ostrów-Wlk. ul. Wigury 7 m. 2.

Sierota lat 17 z ukończoną szkołą powszechną i znajomością szycia, poszukuje posady jako opiekunka do dzieci lub do pomocy w domu. Łaskawe zgłoszenia proszę kierować Nowy Sącz 2, ul. K. Pułaskiego 24 dla *Zofii Popkówny*.

Polecam Szan. Paniom Czytel. inteligentną, miłą pannę do dzieci, towarzystwa lub małego gospodarstwa. Panienkę tę znam od kilku lat i mogę ją polecić jako osobę bezwzględnie uczciwą i godną zaufania. Oferty proszę kierować. Kadecka, Kruszk (Hlecz) poczta Łobżenica pow. Wyrzysk.

Dwie młode inteligentne, lecz bardzo biedne panienki poszukują pracy. Jedna zna robótki i trochę szycia, kocha bardzo dzieci. Druga umie gotować i zna wszystkie prace, wchodzące w zakres gospodarstwa domowego.

Szan. Panie, które się nami interesują,  
prosimy pisać do Redakcji „Praktycznej  
Pani” dla „Niani” i „Gosposi”.

Mając średnie wykształcenie i będąc z natury łagodnego usposobienia, szukam pracy przy dzieciach, albo przy chorych. Ponieważ mam ciężkie warunki materialne, podjęłabym się jednak każdej pracy, bo jestem zdrowa i młoda. Najchętniej zgodziłabym się gdzieś na Kresach Wschodn., gdyż na dalszą drogę nie wystarczyło by mi pieniędzy. Adres w Redakcji dla „45”.

## Marcowy Konkurs

## Rozrywek Umysłowych

(Warunki uczestnictwa ogłoszono w Nr 11 „Praktycznej Pami”)

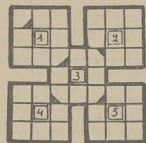
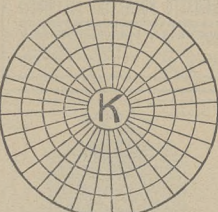
MOZAIKA Nr 7.

uloż. p. Józefa Wolińska w/m.

METAMORFOZA Nr 8.

Z tekstu: „O—a co widzi — szron na da-  
chu” — ułożyć aktualną wiadomość.

WIRÓWKA Nr 9.



Odgadnąć 5 wyrazów ośmioliterowych i wpisać w kratki rysunku otaczające cyfry. — Początek w kratkach oznaczonych trójkącikami. Kierunek zegarowy.

Znaczenie wyrazów: 1. Balet Szymanowskiego, 2. Nauka o religii, 3. Punkty krańcowe średnicy ziemi, 4. Dziecko zdrowiałe, 5. Statek.

**Uwaga:** Powyższymi zadaniami zamykamy Konkurs marcowy. Przypominamy, że termin nadsyłania rozwiązań z całego Konkursu upłyne 15 kwietnia r. b. — Rezultaty zostaną ogłoszone w Nr 18, a w międzyczasie począwszy od Nr 15 ukazać się zadania kwietniowe. — Wyniki Konkursu lutowego podamy w przyszłym tygodniu.

ODPOWIEDZI DZ. ROZRYWEK

P. Jerzy Bogdan Kecher, Żwir. — Dziękujemy za szarady, z których jedną zamieścimy w najbliższym czasie. W naszym piśmie cieszyć się mogą większym powodzeniem szarady stosunkowo łatwiejsze i ewentualnie o takie prosimy.

KUPON Nr 3 MARCOWEGO KONKURSU ROZRYWEK UMYSŁOWYCH „PRAKTYCZNEJ PANT”



## KIRUSZONKA

### HEUSZONKA

31. PLACEK Z SEREM

PASCIA

## 1. PASCHA ZWYKŁA

LACEK Z KRUSZONKA

374

Było przecież dawniej w zwyczaju jedną babę zachować do Zielonych Świątek.

Do 6 złotych, wyspać szklankę wiatru  
ciemni czeladzi i dobrze ubić 30 m  
nit. Dodać 20 drk cukru, 3 szklanki mąki  
znów ubić 30 m, dodać szklankę miodu  
z 10 drk drożdży, bić dalsze 30 minut. Wylać  
w formie 1/3, gdy chrupie tyle przysmażyć,  
piec godzinę. Po upieczeniu złożyć ostożko-  
wie bohem i na poduszce już po wyjęciu z  
formy i po chwili na drugiej kład odwrócić.  
Zabły na jednym długim nie leżała, jest to  
bardzo barzo odpowiednia na podwieczor-  
ki, do kawy i kawowej itp.

Ugotować 3 cytyny na mleko, w 3—4 razy odmienniejszej wodzie, usuwając pestki i ziarnie owoców w maszynce i ucieścić w młoteczku do dodania 3/4 kg cukru, oraz 24 gółtka. Maszycie to dodawać stopniowo, 3 razy otrzynać z pulchali, jaćną masę, domieszać pianę z pozbitych białek, przesiąknąć ją 2 szklankami mąki pszennej i 1 szklanką ziemniaczanej. Piec godzinę w młoteczku. Gotując wszystkie ciasta z pianą.

tworzące się przy nalewaniu i ściekaniu

[illegible]







98 P. P. Suknia z wzorzystego sztucznego jedwabiu ozdobiona falbankami z organ-dyny w kolorze tła.

99 P. P. Praktyczna a szykowna sukienka z prawdziwego lub sztucznego jedwabiu

białego z popielatym. Jaskrawy pasek zam-szowy odbija efektownie od spokojnego tła.

100 P. P. Sukienka z płócienna lub tafty oryginalnie wypracowana. Tył spódniczki

gładki lekko przymarszczony przy gorse-ciku okalającym figurę, przód układany w fałdy w jednym kierunku. Przód spódnicz-ki krajany ukośnie, tak jak kamizelka. Gu-ziczki i pasek dobrane kolorem do jednej z barw występujących w kratce.





101 P. P. Sukienka popołudniowa z grubego tiulu lub koronki czarnej na białym spodzie. Kołnierzyk i plastronik z białego batystu lub piki.

102 P. P. Suknia z płótna kanicowego ozdobiona haftem, na popołudnie fason ten odpowiedni będzie z cienkiego sukna lub matowego jedwabiu z aplikacją z jedwabiu lub piki.

103 P. P. Suknia jedwabna albo aksamitna w kolorze ciemno zielonym albo śliwkowym.



104 P. P. Kostium z popielatej wełny z 105 P. P. Kostium z białej flaneli w czarne  
barwnym plastronem. lub granatowe paski

106 P. P. Komplecik złożony z sukienki  
wełnianej w kratę i żakietka w kolorze  
fla sućni, podbitego materiałem sukienki.

Konto P.K.O. Nr 14.400

Pocztowy przekaz rozrachunkowy Nr 636.

## CENY OGŁOSZEN:

Za miejsce wysokości 1 mm. przez szerokość 1 łamu; w tekście — 1 zł, za tekstem 70 gr, drobne 20 gr za wyraz, dla poszukujących pracy 10 gr za wyraz.  
Kolumna dzieli się na 3 łamy; szerokość łamu 63 mm., wysokość 270 mm.

UWAGI: Omyłki, które zasadniczo nie zmieniają treści ogłoszenia, nie upoważniają do żądania zwrotu gotówki, ani też nie zobowiązują Administracji do bezpłatnego powtórzenia ogłoszenia. Uzasadnione reklamacje będą uwzględnione, o ile zostaną wniesione do dnia ośmiu od daty ukazania się ogłoszenia. Podwyżka cen ogłoszeń może nastąpić w każdym czasie i obowiązywać będzie również te ogłoszenia, które zostały zamówione poprzednio, a nie były z góry zapłacone. Wydawnictwo zastrzega sobie prawo nieumieszczenia całego ogłoszenia względnie jego części bez podania powodów.

Redakcja i Administracja: Warszawa, Solec 87. Tel: 5.87-03, 2.44-18 i 6.26-44.

Filia: Świątokrzyska 17, tel. 6.76-72.

W razie wypadków spowodowanych siłą wyższą, przeszkód w zakładzie, strajków i t. p., wydawnictwo nie odpowiada za regularne dostarczanie pisma i abonenci nie mają prawa domagać się niedostarczonych numerów lub odszkodowania.

Redaktorka ANTONINA DEMBINSKA

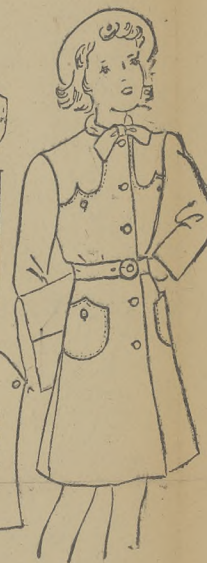
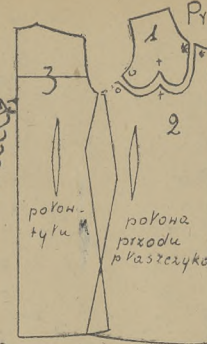
Wydawca: Towarzystwo Wydawnicze „BLUSZCZ”, Warszawa  
Druk: Kłosa w Zakładach Graficznych Towarzystwa Wydawniczego „Bluszcz”, Warszawa, Solec 87



# PLASZCZYK

od 10-12 lat

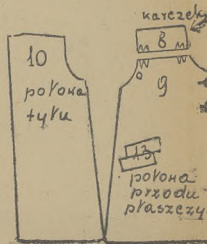
Potr. ilość mat.  
1,50m szer. 1,40m



# PLASZCZYK

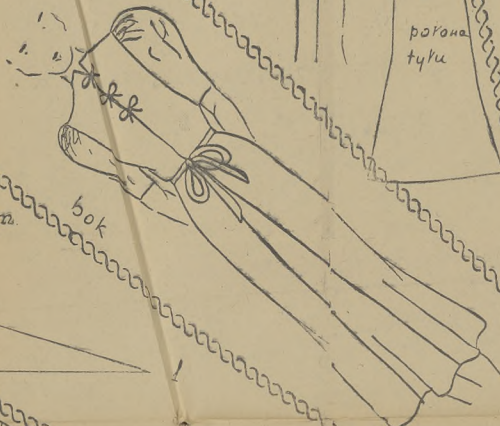
od 6-8 lat

Potr. ilość mat.  
1m 20cm szer. 1m 30cm



# SUKNIA

wzrostowa: 96cm  
biodra: 106cm  
Potrzebna ilość jedwabiu  
na suknię: 3m 50cm  
szerokość: 90cm



środek tyłu 2

złamanie łody 2

środek przodu

środek tyłu 2

środek przodu bez rękaw

linia złamania

złamanie

linia

linia złamania

karczki

10

połowa tyłu

połowa przodu płaszczyka

10



